

Tema	Página
<b>GRAMÁTICA</b>	<b>1</b>
▪ Estructura de la oración simple.	2
▪ Complemento del nombre y frases de relativo: 的 de	3
▪ Complemento de tiempo y complemento de duración de tiempo	5
▪ Adverbio de manera (-mente) : 地 de	7
▪ Complemento de grado (o C.C.Manera): 得 De	9
▪ Complemento resultativo: ej: 看好, 看完, 看清楚, 看到	12
▪ Enfatizar el objeto: 把 ba	17
▪ Complemento potencial: 得 De / 不 bù	20
▪ Direccionales y locativos	22
▪ Pasado y cambio: le 了	23
▪ Pasado: guò 过. Diferencias entre guò 过 y le 了	27
▪ Gerundio: 正在。。。着。。。呢 zhèngzài ... zhe...ne	29
▪ Futuro: 要 y 会	30
▪ Condicional 要是/如果。。。就。。。。	31
▪ Comparativos: 比, 没有, 比较, 跟/像/和。。。一样, 最	33
▪ Verbos modales: 得, 需要, 必须, 能, 会, 应该, 不用, 要, ...	36
▪ Ubicación de lugares: Los verbos 在 zài, 是 shì y 有 yǒu	38
▪ Enfatizar complementos 是...的 shì ...de	39
<b>ESTRUCTURAS</b>	<b>42</b>
<b>OTROS</b>	<b>61</b>

## ▪ ESTRUCTURA DE LA ORACIÓN SIMPLE

La estructura de la oración simple es la siguiente:

### SUJETO + VERBO + COMPLEMENTO DIRECTO

你	买	糖果
Nǐ	mǎi	tángguǒ
Tú	compras	caramelos
SUJETO	VERBO	COMPLEMENTO DIRECTO

Si añadimos **COMPLEMENTO INDIRECTO**: Lo colocaremos justo después del verbo

你	买	他	糖果
Nǐ	mǎi	tā	tángguǒ
Tú	compras	a él	caramelos
SUJETO	VERBO	COMPLEMENTO INDIRECTO	COMPLEMENTO DIRECTO

Si añadimos **COMPLEMENTO CIRCUMSTANCIAL DE LUGAR**: Lo colocaremos antes del verbo

你	在市场	买	他	糖果
Nǐ	zài shìchǎng	mǎi	tā	tángguǒ
Tú	en el mercado	compras	a él	caramelos
SUJETO	CC.LUGAR	VERBO	COMPLEMENTO INDIRECTO	COMPLEMENTO DIRECTO

Si añadimos **COMPLEMENTO CIRCUMSTANCIAL DE TIEMPO**: Lo colocaremos delante o detrás del sujeto. Si el complemento de tiempo expresa la duración de la acción la estructura es distinta (ver:

Complemento de tiempo y complemento de duración de tiempo – pag.3)

明天	你	买	糖果
Míngtiān	nǐ	mǎi	tángguǒ
mañana	tú	compras	caramelos
CCTIEMPO	SUJETO	VERBO	COMPLEMENTO DIRECTO

o

你	明天	买	糖果
nǐ	míngtiān	mǎi	tángguǒ
tú	mañana	compras	caramelos
SUJETO	CCTIEMPO	VERBO	COMPLEMENTO DIRECTO

Si añadimos **COMPLEMENTO CIRCUMSTANCIAL DE MANERA**: Este complemento modifica la estructura (ver: Complemento de manera y complemento de grado (o C.C.Manera): 得 De)

## ▪ COMPLEMENTO DEL NOMBRE Y FRASES DE RELATIVO: “DE 的”

“DE 的” como **COMPLEMENTO DEL NOMBRE**:

COMPLEMENTO DEL NOMBRE + “DE 的” + NOMBRE

你	的	书	*En este caso nosotros consideraríamos “nǐ de” determinante posesivo: “TU LIBRO”
nǐ	de	shū	
Tú	“de”	libro	
SUJETO	CONJUNCIÓN POSESIVO	NOMBRE	

你	漂亮	的	书	“TU LIBRO BONITO”
nǐ	piàoliang	de	shū	
Tu	bonito	“de”	libro	
SUJETO	ADJETIVO	CONJUNCIÓN POSESIVO	NOMBRE	

\*Nos fijamos que el nombre siempre va al final, después de “de 的”.

Después de “de 的” sólo puede ir el nombre y un determinante demostrativo o indefinido.

你	昨天	漂亮	的	那	本	书	“AQUEL LIBRO TUYO DE AYER BONITO”
nǐ	zuótiān	piàoliang	de	nà	běn	shū	
Tú	ayer	bonito	“de”	aquel		libro	
SUJETO	SUJETO	SUJETO	CONJUNCIÓN	DEMOSTRATIVO	CLASIFICADOR	NOMBRE	

### EJEMPLOS:

- 你快乐的朋友。 ♣ Nǐ kuàilè de péngyǒu./ Tu amigo contento
- 我安静的家。 ♣ Wǒ ānjìng de jiā./ Mi tranquila casa
- 学校大的桌子。 ♣ Xuéxiào dà de zhuōzi./ La mesa grande del colegio
- 医院好的医生。 ♣ Yīyuàn hǎo de yīshēng. / El buen doctor del hospital

\*Si el nombre no está determinado no sabemos si es singular o plural. Todas estas frases podrían traducirse en plural.

Si ponemos un determinante demostrativo (este/a, ese/a, estos/as, esos/as) queda más claro:

- 你快乐的这个朋友。 ♣ Nǐ kuàilè de zhè ge péngyǒu./ Este amigo contento tuyo.
- 安静的那个家。 ♣ ānjìng de nà ge jiā./ Esa tranquila casa
- 学校大的这些桌子。 ♣ Xuéxiào dà de zhè xiē zhuōzi./ Estas mesas grandes del colegio
- 医院好的那些医生。 ♣ Yīyuàn hǎo de nà xiē yīshēng. / Esos buenos doctores del hospital

“DE 的” como conjunción en **FRASES DE RELATIVO**: Estas frases llevan un verbo.

ORACIÓN DE RELATIVO + “DE 的” + NOMBRE

你	买	的	书	“EL LIBRO QUE TU COMPRASTE”
nǐ	mǎi	de	shū	
tú	compras	“que”	libro	
SUJETO	VERBO	CONJUNCIÓN RELATIVO	NOMBRE	

Si añadimos **COMPLEMENTO INDIRECTO**: Justo después del verbo

你	买	他	的	糖果	“LOS CAMELOS QUE TÚ LE COMPRASTE A ÉL”
nǐ	mǎi	tā	de	tángguǒ	
tú	compras	a él	“que”	caramelos	
SUJETO	VERBO	C. INDIRECTO	CONJUNCIÓN RELATIVO	NOMBRE	

Podemos añadir otros complementos:

你	昨天	在市场	买	他	的	那	些	糖果	“ESOS CAMELOS QUE TU AYER COMPRASTE EN EL MERCADO PARA ÉL”
nǐ	zuótiān	zài shìchǎng	mǎi	tā	de	nà	xiē	tángguǒ	
tú	ayer	en el mercado	comprar	a él	“que”	Esos	(plural)	caramelos	
SUJETO	C.TIEMPO	C.LUGAR	VERBO	C.IND	CONJ. RELATIVO	DEMOS-TRATIVO	CLASIFICADOR (plural)	NOMBRE	

Fíjate que los complementos de la frase de relativo siguen la misma estructura que en la oración simple.

### **EJEMPLOS:**

- 你上个星期介绍我的朋友。 ♣ Nǐ shàng gè xīngqī jièshào wǒ de péngyǒu/ el amigo que me presentaste la semana pasada.
- 我们去年去过的那所房子。 ♣ Wǒmen qùnián qùguò de nà suǒ fángzi / Esa casa a la que fuimos el año pasado.
- 他们喜欢的中国菜。 ♣ Tāmen xǐhuan de zhōngguó cài. / La comida china que les gusta.
- 昨天来我们学校的那些人是谁? ♣ Zuótiān lái wǒmen xuéxiào de nàxiē rén shì shéi? / ¿Esas personas que vinieron ayer a nuestra escuela quiénes son?
- 我们看的书很有意思。 ♣ Wǒmen kàn de shū hěn yǒuyìsi./ El libro que leímos es muy interesante.

**\*\*ATENCIÓN:** Las oraciones de relativo (“de 的”) no pueden llevar “了 le”

## ■ COMPLEMENTO DE TIEMPO Y COMPLEMENTO DE DURACIÓN DE TIEMPO.

Como vimos en la estructura de la oración simple el **COMPLEMENTO CIRCUMSTANCIAL DE TIEMPO** si se refiere a “un punto en el tiempo” se coloca delante o detrás del sujeto.

现在	你	学	汉语
Xiànzài	nǐ	xué	hànyǔ
Ahora	tú	estudias	chino
CC.TIEMPO	SUJETO	VERBO	COMPLEMENTO DIRECTO

o

你	现在	学	汉语
Nǐ	xiànzài	xué	hànyǔ
tú	ahora	estudias	chino
SUJETO	CC.TIEMPO	VERBO	COMPLEMENTO DIRECTO

八点钟	我	吃	晚饭
Bā diǎn zhōng	wǒ	chī	wǎnfàn
A las 8	yo	como	la cena
CC.TIEMPO	SUJETO	VERBO	COMPLEMENTO DIRECTO

o

我	八点钟	吃	晚饭
wǒ	bā diǎn zhōng	chī	wǎnfàn
Yo	A las 8	como	la cena
SUJETO	CC.TIEMPO	VERBO	COMPLEMENTO DIRECTO

**COMPLEMENTO DE DURACIÓN DE TIEMPO** expresa cuanto tiempo dura la acción que indica el verbo. La estructura de la oración cambia, hay 3 opciones:

1) **Repetir verbo:** Verbo + objeto + verbo + Complemento C. Tiempo (más formal)

他	写	汉字	写	了	两个小时
Tā	xiě	hànzì	xiě	le	liǎng gè xiǎoshí
Él	escribe	caracteres	ha escrito		dos horas
SUJETO	VERBO	OBJETO	VERBO	PARTICULA PASADO	COMPLEMENTO DURACIÓN TIEMPO VERBO

2) **Objeto delante:** Objeto + Verbo + Complemento C. Tiempo (da énfasis al objeto)

他	汉字	写	了	两个小时
Tā	hànzì	xiě	le	liǎng gè xiǎoshí
Él	caracteres	ha escrito		dos horas
SUJETO	OBJETO	VERBO	PARTICULA PASADO	COMPLEMENTO DURACIÓN TIEMPO VERBO

3) **Duración en medio:** Verbo + Complemento C. Tiempo + (的) + Objeto (más utilizado)

他	写	了	两个小时	的	汉字
Tā	xiě	le	liǎng gè xiǎoshí	de	hànzì
Él	ha escrito		dos horas	“de”	caracteres
SUJETO	VERBO	PARTICULA PASADO	COMPLEMENTO DURACIÓN TIEMPO VERBO	“De”	OBJETO

Las horas se expresan de distinta manera si son un punto en el tiempo (CC. Tiempo) o si expresan duración (Complemento de duración de tiempo):

PUNTO EN EL TIEMPO	DURACIÓN DE TIEMPO
五点钟 Wǔ diǎn zhōng (Las 5)	五个钟头 wǔ gè zhōngtóu (5 horas)
两点半 Liǎng diǎn bàn (las 2 y media)	两个半小时 liǎng gè bàn xiǎoshí (2horas y media)
差五分六点 Chā wǔ fēn liù diǎn (Las 5:55)	六个小时差五分钟 liù gè xiǎoshí chā wǔ fēnzhōng (seis horas menos 5 minutos/ 5 horas 55min.)
七点一刻 Qī diǎn yīkè (las 7:15)	七个钟头一刻 qī gè zhōngtóu yī kè (1 hora y cuarto)

### EJEMPLOS:

- 我看书看了五个小时。 ♣ Wǒ kànshū kànle wǔ gè xiǎoshí./ He leído 5 horas.
- 他学了两年汉语。 ♣ Tā xuéle liǎng nián de hànyǔ / Ha estudiado dos años de chino.
- 老师四点一刻下班了，他坐了一个钟头一刻的火车。 ♣ Lǎoshī sì diǎn yīkè xiàbānle, tā zuòle yīgè zhōngtóu yī kè de huǒchē./ El profesor he terminado el trabajo a las 4,15, ha ido en tren una hora y cuarto.
- 我昨天只睡觉睡了两个小时，我太累了！ ♣ Wǒ zuótiān zhǐ shuìjiào shuìle liǎng gè xiǎoshí, wǒ tài lèile! / Ayer solo dormí dos horas, estoy muy cansado!

- Cuando en las oraciones de Complemento C. duración de tiempo llevan 2 “了” (uno detrás del verbo y otro al final de la frase) significa que esa acción todavía no ha terminado.

- 他学了两年汉语了。 ♣ Tā xuéle liǎng nián de hànyǔ le/ Lleva dos años estudiando chino.
- 学生表演表了三个小时了。 ♣ Xuéshēng biǎoyǎn biǎole sān gè xiǎoshí le./ Los estudiantes llevan tres horas actuando.
- 我阿姨中国歌曲唱了半个钟头了。 ♣ Wǒ āyí zhōngguó gēqǔ chàngle bàn gè zhōngtóu le./ Mi tía lleva media hora cantando canciones chinas.
- 小朋友打篮球打了半天了。 ♣ Xiǎopéngyǒu dǎ lánqiú dǎle bàn tiānle./ Los niños llevan medio día jugando a básquet.
- 为了去北京应该坐汽车坐了几个小时。 ♣ Wèile qù běijīng yīnggāi zuò qìchē zuòle jǐ gè xiǎoshí./ Para ir a Beijing es necesario ir en autobús unas cuantas horas.

- Los verbos que expresan una acción puntual no se repiten porque no indican duración sino el tiempo que ha pasado desde que se realizó esa acción.

- 我来了北京一个星期了。 ♣ Wǒ lái le běijīng yīgè xīngqīle./ Hace una semana llegué a Pekí
- 我下班了两个小时了。 ♣ Wǒ xiàbānle liǎng gè xiǎoshí le./ Hace 2h que terminé el trabajo.

## ▪ ADVERBIO DE MANERA (-MENTE) : “DE 地”

Utilizamos “地 de” cuando queremos indicar como se lleva a cabo la acción. 地 describe la manera, el humor, o el método. Es equivalente al *-mente* en español. Para ello, usaremos adjetivos que irán delante del verbo y que se convertirán en adverbios. Observa los ejemplos:

ESTRUCTURA:

Sujeto + “adjetivo” + 地 (adverbio) + verbo + objeto .

他	高兴	地	学	汉语
Tā	gāoxìng	de	xué	hànyǔ
Él	Contenta-	-mente	estudia	chino
SUJETO	ADJETIVO	ADVERBO	VERBO	OBJETO

- 他用心地做练习。 ♣ Tā yòngxīn de zuò liànxí./Hace los ejercicios con “el corazón”.
- 老师应该认真地讲课。 ♣ Lǎoshī yīnggāi rènzhēn de jiǎngkè./ El profesor debería dar la clase diligentemente (de manera diligente)
- 我妹妹大声地唱歌。 ♣ Wǒ mèimei dàshēng de chàngē. Mi hermana pequeña canta muy fuerte.

- Cuando el adverbio es monosilábico lo debemos duplicar:

- 请你慢慢地走。 ♣ Qǐng nǐ màn man de zǒu./ Por favor, camina despacio
- 姐姐好好地做作业。 ♣ Jiejie hǎohǎo de zuò zuò yè/ La hermana mayor hace los deberes muy bien.

- Cuando el adverbio es bisilábico también se puede duplicar:

- 他用用心心地做练习。 ♣ Tā yòngyòngxīnxīn dì zuòzhe liànxí./ Hace los ejercicios con “el corazón”/ diligentemente.
- 他高高兴兴地说“你好!”. ♣ Tā gāo gāoxìng xìng de shuō “nǐ hǎo!”/ Dice “Hola” muy alegremente.

No siempre tenemos que utilizar 地 para describir como se llevan a cabo las acciones. Algunos adverbios como 多(mucho), 少(poco), 快(rápido), 慢(lento), 早(pronto) y 晚(tarde) se pueden colocar delante del verbo sin usar la partícula 地. Se usan principalmente en oraciones imperativas:

- 快走. ♣ Kuàizǒu. / Camina rápido
- 请, 慢吃. ♣ Qǐng, màn chī / por favor, come despacio
- 今天你早一点起来了. ♣ Jīntiān nǐ zǎo yīdiǎn qǐláile / Hoy te levantaste un poco más temprano.
- 你应该多说汉语. ♣ Nǐ yīnggāi duō shuō Hànyǔ / Deberías hablar más en chino
- 快跑, 马上就要下雨了. ♣ Kuài pǎo, mǎshàng yào xià yǔle. / corre rápido, pronto va a llover.

### Diferencias entre 地 y 得 (complemento de grado).

- Observa si estas dos frases tienen el mismo significado:

A) 今天上午 他 快快地 吃完了饭. A) jīntiān shàngwǔ tā kuài kuài de chī wánle fàn. / Hoy por la mañana él rápidamente terminó de comer.

B) 今天上午 他 饭吃 得很快. B) jīntiān shàngwǔ tā fàn chī de hěn kuài. / Hoy por la mañana él a terminado de comer muy rápido.

\* En este caso las dos frases son correctas, pero eso no significa que sean intercambiables. La principal diferencia está en que en la frase A el énfasis está en "de qué manera comemos", es decir, en la manera en cómo se come (de manera rápida), pero el resultado no tiene por qué ser rápido. En la frase B se enfatiza el resultado, y por lo tanto sabemos que la persona en concreto terminó el plato muy rápido.

- En otros contextos, es claramente imposible encontrar las dos opciones. Por ejemplo:

- 他长得很高. ♣ Tā zhǎng de hěn gāo. ✓ Se ha vuelto muy alto.(resultado; es alto)
- 他高高地长. ♣ Tā gāogāo de zhǎng ✗ (no podemos decir que crece de manera alta)
- 他吃得很饱. ♣ Tā chī de hěn bǎo. ✓ Ha comido mucho, está lleno( resultado; está lleno)
- 他饱饱地吃. ♣ Tā bǎo bǎo de chī ✗ (no podemos decir que come de manera llena)

## ■ COMPLEMENTO DE GRADO (C.C.MANERA) : “DE 得”

La particular “得 de” desempeña varias funciones en chino. En el caso de **COMPLEMENTO DE GRADO** indica el grado en como se realiza una acción. Por ejemplo, si la acción es "Hablar chino", podemos usar el complemento de grado para decir si la persona habla rápido, despacio, bien, mal, mucho, poco, etc.

### ESTRUCTURA:

	SUJETO	VERBO – OBJETO	VERBO + 得 + adverbio/adjetivo
1.FORMAL/ESTRUCTURA COMPLETA	我	睡觉	睡得很好
	SUJETO	OBJETO	VERBO + 得 + adverbio/adjetivo
2.- ENFATIZA OBJETO	我	觉	睡得很好
	OBJETO	SUJETO	VERBO + 得 + adverbio/adjetivo
3.- ENFATIZA MÁS EL OBJETO	觉	我	睡得很好
	SUJETO		VERBO + 得 + adverbio/adjetivo
4.- MÁS UTILIZADO/ INFORMAL	我		睡得很好

Cuando el objeto no tenga importancia, como en el caso de dormir (睡(v)觉(o)- Shuì (v) jiào (o) - dormir), utilizaríamos la opción 1 o 4 (más común la 4).

Si el verbo fuera 说(v)汉语(o) - Shuō (v) hànyǔ (o) – hablar chino, y queremos enfatizar el objeto utilizaríamos la opción 1,2 o 3. No podríamos utilizar la 4 porque no sabríamos qué habla

- 1.-他说汉语说得很好. ♣ Tā shuō hànyǔ shuō de hěn hǎo./ Él habla chino muy bien
- 2.- 他汉语说得很好. ♣ Tā hànyǔ shuō de hěn hǎo./Él, el chino, lo habla muy bien.
- 3.-汉语他说得很好. ♣ Hànyǔ tā shuō de hěn hǎo./ El chino, él lo habla muy bien.
- 4.- 他说得很好. ♣ Tā shuō de hěn hǎo./ Él habla muy bien. (\*no tiene el mismo significado!)

**EJEMPLOS:** Observa que estructura se ha utilizado en las siguientes oraciones

- 他吃得很慢. ♣ Tā chī de hěn màn /Él come muy rápido
- 我妈妈做饭做得很好吃. ♣ Wǒ māmā zuòfàn zuò de hěn hào chī /Mi mamá cocina muy bien.
- 她唱得很好听. ♣ Tā chàng de hěn hǎo tīng/ Ella canta muy bien
- 我哥哥跑步跑得非常快, ♣ Wǒ gēgē pǎobù pǎo de fēi cháng kuài. /Mi hermano mayor corre súper rápido
- 你汉语说得很流利. ♣ Nǐ hànyǔ shuō de hěn liú lì. / Tú hablas chino muy fluido

**La Negación:**

- 他吃得很慢。✿ Tā chī de hěn bù màn / Él come nada lento (rápido)
- 我妈妈做饭做得不好吃。✿ Wǒ māmā zuòfàn zuò de bù hàochī / Mi mamá no cocina bien.
- 她唱得非常不好听。✿ Tā chàng de fēicháng bù hǎotīng / Ella canta súper mal.
- 我哥哥跑步跑得不快。✿ Wǒ gēgē pǎobù pǎo de bù kuài / Mi hermano no corre rápido.
- 你汉语说得很不流利。✿ Nǐ hànyǔ shuō de hěn bù liúlì / Tú hablas el chino nada fluido

\*Vemos que la estructura verbo-objeto no cambia, en todo caso podemos omitir 很 / 非常 y sustituirlo por el adverbio de negación 不。Si queremos dar énfasis a la negación podemos combinar los dos adverbios; 很不 / 非常不

**La interrogación:**

- 他吃得慢吗? ✿ Tā chī de màn ma? / ¿Come lento él?
- 妈妈做饭做得怎么样? ✿ Māmā zuòfàn zuò de zěnmeyàng? / ¿Cómo cocina mi mamá?
- 她唱得不好听吗? ✿ Tā chàng de bù hǎotīng ma? / ¿Ella no canta bien?.
- 我哥哥跑步跑得快吗? ✿ Wǒ gēgē pǎobù pǎo de kuài ma? / ¿Mi hermano corre rápido?
- 你汉语说得怎么样? ✿ Nǐ hànyǔ shuō de zěnmeyàng? / ¿Cómo hablas el chino?

\*Vemos que la estructura verbo-objeto no cambia, sin embargo, añadiremos “吗 ma” o “怎么样 zěnmeyàng” al final de la frase para hacer la interrogación.

**Atención!!!** A veces se puede confundir el “的 de” (posesivo/frases relativo) con el “得 de” (C. Grado). Observa cómo cambia el significado según el “de” que se utilice:

- 他说的很有道理。✿ Tā shuō de hěn yǒu dào lǐ / Lo que dice tiene mucha razón
- 他说得很有道理。✿ Tā shuō de hěn yǒu dào lǐ / Él habla con mucha razón.
- 他想的很复杂。✿ Tā xiǎng de hěn fùzá / Lo que piensa es muy complicado
- 他想得很复杂。✿ Tā xiǎng de hěn fùzá / Piensa de manera muy complicada.

\*\*En las oraciones de complemento de grado no se puede utilizar “le 了”。 Sólo en caso que indique un cambio de situación, por ejemplo:

- 他已经喝得很多了。 ♣ Tā yǐjīng hē de hěnduōle./ Él ya ha bebido demasiado.

### (#Para más avanzados)

El COMPLEMENTO DE GRADO también puede utilizarse para expresar el efecto de una acción o el grado de un verbo estático.

- 他说得大家都笑了。 ♣ Tā shuō de dàjiā dōu xiàole./ El habla de manera que todo el mundo se rie.
- 中文难得我们都不想学了。 ♣ Zhōngwén nándé wǒmen dōu bùxiǎng xuéle./ El chino es tan difícil que nadie de nosotros quiere estudiarlo.
- 他忙得没有时间吃饭。 ♣ Tā máng de méiyǒu shíjiān chīfàn./ Él está tan ocupado que no tiene tiempo para comer.

## ▪ COMPLEMENTO RESULTATIVO

- 1) Va siempre después de un verbo.
- 2) El complemento puede ser un verbo o adjetivo.
- 3) Indica resultado o la manera en que ha terminado una acción.

### LISTA DE COMPLEMENTOS RESULTATIVOS MÁS UTILIZADOS

**完 wán** : Indica que la acción se ha terminado.

吃完, 看完, 做完, 考完, 喝完, 卖完, 买完, 写完、听完、学完、讲完、说完

**到 dào**: Indica que se ha conseguido (o no) el objetivo de la acción. También puede indicar momento, lugar o medida determinada.

写到(这儿), 见到, 学到(十点 o 第五课), 找到, 看到, 听到, 碰到, 买到、收到、寄到、走到

**见 jiàn**: Indica el resultado de la acción de mirar o escuchar alguna cosa (percibir)

看见, 听见, 碰见

**好 hǎo**: Indica que el resultado de la acción se ha cumplido con éxito o que ha finalizado (parecido a 完 wán)

买好, 做好, 写好, 说好, 唱好、吃好、学好、修好

**开 kāi**: Indica la acción de abrir alguna cosa o separarla. Alejamiento, separación, apertura de espacio.

走开, 打开, 离开, 拉开, 分开

**上 shàng**: Indica que la acción se hace de bajo a arriba y puede indicar unión o que empieza a producirse un estado o acción.

走上, 关上, 爱上, 喜欢上, 带上

**下 xià**: Indica que la acción va de arriba abajo y puede indicar “dejar” o “caber”.

坐下, 写下, 走下,

**错 cuò**: El contrario que 好, indica que la acción se ha llevado a cabo sin éxito o erróneamente.

买错, 找错, 做错, 说错, 看错, 走错, 。。。

**对 duì**: El contrario que 错, indica que la acción se ha hecho bien.

做对, 看对、说对、听对、买对, 走对

**懂 dǒng**: Indica que la acción se ha entendido (o no 不懂)

听懂, 看懂, 。。。

**清楚 qīngchū:** Indica que algo se ha “hecho” claramente porque las condiciones (ruido, ...) eran favorables.

看清楚，听清楚，

**光 guāng:** Terminar una cosa y que ya no quede nada.

卖光，吃光，买光

**死 sǐ:** literalmente “morir” indica que esa acción o estado es de un grado extremado.

饿死，忙死，气死，累死

**着 zháo:** indica que se ha obtenido el resultado (o no)

买着，找着，借着，喝着

**走 zǒu:** indica que la acción se hace alejándose.

拿走，寄走，借走，搬走

**掉 diào:** indica que algo ha caído o se ha perdido

扔掉、忘掉、丢掉、拆掉

**住 zhù:** Indica que algo ha quedado inmobilizado

记住、抓住、拿住、贴住

**干净 gānjìng:** Indica que el objeto ha quedado limpio

洗干净、收拾干净、打扫干净

**破 pò:** Indica que el objeto se ha roto

打破、弄破

### 在，到，给 como COMPLEMENTOS RESULTATIVOS

在 zài: **verbo + 在 + lugar** Indica el lugar del objeto después de realizar la acción.

到 dào: **verbo + 到 + tiempo/lugar** Indica el final de una acción o el lugar de la persona o objeto después realizarse la acción

给 gěi: **verbo + 给 + persona** Indica la persona a quien afecta esta acción.

- (把这本书) 放在桌子上。 ♣ (Bǎ zhè běn shū) fàng zài zhuōzi shàng. / (este libro) Ponlo sobre la mesa.
- 别坐在地上。 ♣ Bié zuò zài dìshàng./ No te sientes en el suelo.
- 图书馆开到九点。 ♣ Túshū guǎn kāi dào jiǔ diǎn./ La biblioteca abre hasta las 9.
- 今天早上我睡到十点。 ♣ Jīntiān zǎoshang wǒ shuì dào shí diǎn./ Esta mañana he dormido hasta las 10.

- 我每天走到学校。 ♣ Wǒ měitiān zǒu dào xuéxiào./ Cada día camino hasta la escuela.
- 他把车开到飞机场。 ♣ Tā bǎ chē kāi dào fēijī chǎng./ él ha conducido el coche hasta el aeropuerto .
- 我把学生证还给你了吗? ♣ Wǒ bǎ xuéshēng zhèng hái gěi nǐ le ma?/ Te he devuelto el carné de estudiante?
- 不用把这件红衬衫送给你。 ♣ Bùyòng bǎ zhè jiàn hóng chènshān sòng gěi nǐ./ No hace falta que me regales esta camisa roja

**EJEMPLOS:**

**PASADO:** Así pues, normalmente se utiliza el complemento resultativo cuando una acción ya se ha terminado. Por este motivo suelen ir acompañados de “le 了 y guò 过”. Estos se colocarán detrás del complemento resultativo o al final de la frase. Nunca entre verbo y complemento resultativo.

- 我写好了。 ♣ Wǒ xiě hǎole/ He escrito bien

我	写	好	了
Wǒ	xiě	hǎo	le
Yo	escribir	bien/completado	(pasado)
SUJETO	VERBO	COMPL. RESULTATIVO	PARTICULA DE CAMBIO/ PASADO

- 我把这些菜都吃完了。 ♣ Wǒ bǎ zhèxiē cài dōu chī wánle./Me he terminado todos estos platos.

我	把	这些菜都	吃	完	了
Wǒ	bǎ	zhèxiē cài dōu	chī	wán	le
Yo		Todos estos platos	comer	terminar	(pasado)
SUJETO	PARTICULA ENFATIZA C.DIRECTO	COMPLEMENTO DIRECTO	VERBO	COMPL. RESULTATIVO	PARTICULA DE CAMBIO/ PASADO

- 我听到过这个声音。 ♣ Wǒ tīng dào guò zhè gè shēngyīn/ He oído ese ruido

我	听	到	过	这个声音
Wǒ	Tīng	dào	guò	zhè gè shēngyīn
Yo	escuchar	conseguido	(pasado)	este sonido
SUJETO	PARTICULA ENFATIZA C.DIRECTO	COMPLEMENTO DIRECTO	PARTICULA DE PASADO (experiencia)	COMPL. RESULTATIVO

**Negación:** “méi 没” o “méiyǒu 没有” es la negación en pasado y se coloca justo antes del verbo (eliminar 了).

▪ 这个字你没写错。 ♣ Zhègè zì nǐ méi xiě cuò./ Este carácter no lo has escrito mal

这个字	你	没	写	错
Zhègè zì	nǐ	méi	xiě	cuò
Este carácter	tú	no (pasado)	has escrito	incorrecto
COMPL. DIRECTO	NEGACIÓN PASADO	NEGACIÓN PASADO	VERBO	RESULTATIVO

▪ 我没有看懂这篇课文。 ♣ Wǒ méiyǒu kàn dǒng zhè piān kèwén/ No entendí este artículo

我	没有	看	懂	这篇课文
Wǒ	méiyǒu	kàn	dǒng	zhè piān kèwén
Yo	no	ver	entender	este texto/artículo
SUJETO	NEGACIÓN PASADO	VERBO	RESULTATIVO	COMPLE. DIRECTO

**Interrogación:** La estructura de la frase se mantiene (si es negativa o afirmativa) y se añade la partícula interrogativa donde corresponda.

▪ 你看见了他吗? ♣ Nǐ kàn jiànle tā ma?

你	看	见	了	他	吗?
Nǐ	kàn	jiàn	le	tā	ma?
Tú	ver	“ver”/percibir un sentido	(pasado)	a él	(interrogativa)
SUJETO	VERBO	RESULTATIVO	PARTICULA DE PASADO	COMPLE. INDIRECTO	PARTICULA INTERROGATIVA

▪ 你看到没看到他? ♣ Nǐ kàn dào méi kàn dào tā?/ ¿Has conseguido verlo o no?

你	看	到	没	看	到	他?
Nǐ	kàn	dào	méi	kàn	dào	tā
Tú	ver	conseguir	negación	ver	“ver”	a él
SUJETO	VERBO	RESULTATIVO	NEGACIÓN (en este caso hace de partícula int. “o no?”)	VERBO	RESULTATIVO	COMPLE. INDIRECTO

▪ 你送给他什么书? ♣ Nǐ sòng gěi tā shénme shū?

你	送	给	他	什么	书?
Nǐ	sòng	gěi	tā	shénme	shū
Tú	regalar	dar	a él	qué	libro
SUJETO	VERBO	RESULTATIVO	COMPL. INDIRECTO	PARTÍCULA INTERROGATIVA	COMPLE. INDIRECTO

**FUTURO:** a veces se puede utilizar con futuro y entonces se utiliza yào 要 o huì 会。 O también en estructuras que expresan futuro o verbos modales (“néng 能”, “bìxū 必须”, “yòng 用”, “Xūyào 需要”).

**Negación:** “búyào 不要”, “bùnéng 不能” o “bùhuì 不会” “bùyòng 不用”, etc.

- 他会买到这本书。 ♣ Tā huì mǎi dào zhè běn shū./ Él comprará este libro.
- 你需要把功课写完。 ♣ Nǐ xūyào bǎ gōngkè xiě wán./ Debes terminar los deberes.
- 你不用吃完，你可以把电影看完。 ♣ Nǐ bùyòng chī wán, nǐ kěyǐ bǎ diànyǐng kàn wán./ No hace falta que termines de comer, puedes terminar de ver la película.
- 他不能看到他。 ♣ Tā bùnéng kàn dào tā./ Él no puede (llegar a/conseguir) verle.

## ▪ ENFATIZAR EL OBJETO “把 bǎ”

Esta partícula sirve para indicar el tratamiento que ha recibido un objeto, es decir, que el objeto ha sufrido una modificación en su forma o dirección.

- El verbo siempre debe llevar un Compl. Resultativo, que nos da la información del trato que ha recibido el objeto.
- En las oraciones con 把 todos los interlocutores saben de qué objeto están hablando, así que el objeto debe ser definido.

La estructura de la frase es la siguiente:

SUJETO + 把 + OBJETO (C.DIRECTO) + VERBO + COMPLEMENTO RESULTATIVO +...

- 他把饺子吃完了。 ♣ Tā bǎ jiǎozi chī wán le./ Él los “jiaozi” se los terminó de comer.

他	把	饺子	吃	完	了
Tā	Bǎ	jiǎozi	chī	wán	le
Él		empanadillas chinas	comer	terminar	(pasado)
SUJETO	PARTÍCULA ÉNFASIS	COMPL. DIRECTO	VERBO	RESULTATIVO	PARTICULA PASADO

- 你别把这本书送给他， 他不喜欢这本书。 ♣ Nǐ bié bǎ zhè běn shū sòng gěi tā, tā bù xǐhuan zhè běn shū./ Este libro no se lo regales a él, a el no le gusta este libro.

你	别	把	这本书	送	给	他	...
Nǐ	Bié	bǎ	zhè běn shū	sòng	gěi	tā	
Tú	no!		éste libro	regalar	dar	libro	
SUJETO	NEGACIÓN IMPERATIVO	PARTÍCULA ÉNFASIS	COMPL. DIRECTO	VERBO	RESULTATIVO	COMPLE. INDIRECTO	

- 你不要把衣服洗干净。 ♣ Nǐ bù yào bǎ yīfú xǐ gānjìng./ No hace falta que laves (limpia) la roba.
- 你们把晚饭做好了没有? ♣ Nǐmen bǎ wǎnfàn zuò hǎole méiyǒu?/ Has terminado de hacer la cena? – Has hecho la cena?

\*\*Muchas veces no traducimos el resultativo al español, porque para nosotros es obvio, por ejemplo, que si lavamos la ropa el resultado de la ropa es que queda limpia, o que si has hecho la cena, la cena ya “está terminada de hacer”. En Chino, pero, debemos especificar-lo.

把 Se utiliza cuando queremos especificar que el resultado de una acción afecta particularmente al objeto y no a la acción en sí. Por ejemplo, si decimos “他喝完酒了。 Tā hē wán jiǔle.” el complemento resultativo 完 puede referirse tanto al objeto 酒 (vino) como a la acción 喝 (beber), por lo tanto el significado de la frase podría ser "Se ha bebido todo el vino" (y ya no hay mas vino) o "Ha terminado de beber vino" (pero aun queda vino). Si usamos la estructura 把, en cambio, el significado es claro:

- 他把酒喝完了。 Tā bǎ jiǔ hē wán le. "Se ha bebido todo el vino" (y ya no hay mas vino)

Una alternativa sin 把 con el mismo significado seria poner el objeto al principio de la frase:

- 酒，他喝完了。 Jiǔ , tā hē wán le. "El vino, se lo ha terminado todo" (y ya no hay mas vino)

¡Atención! Recuerda que en las frases con 把 los hablantes son conocedores del objeto.

- 请你把啤酒喝完。 ♣ Qǐng nǐ bǎ pījiǔ hē wán. / Por favor, termínate la cerveza
- 请你把这个啤酒喝完。 ♣ Qǐng nǐ bǎ zhège pījiǔ hē wán. Por favor, termínate esta cerveza
- 请你把那个啤酒喝完。 ♣ Qǐng nǐ bǎ nàgè pījiǔ hē wán. Por favor, termínate esa cerveza

Si no somos conocedores del objeto no tenemos porque utilizar 把:

- 请你喝完一瓶啤酒。 ♣ Qǐng nǐ hē wán yì píng pījiǔ. / Por favor, termínate una cerveza

Esta estructura sólo puede usarse con verbos transitivos, verbos que indiquen una acción. NO se puede utilizar con verbos de existencia, sentimientos o percepciones (是, 在, 喜欢, 上, 有, . . . ).

- 他把他妹妹爱。 ♣ Tā bǎ tā mèimei ài **X**
- 他爱他妹妹。 ♣ Tā ài tā mèimei **✓** Él quiere a su hermana
- 你把我的东西看见了吗? ♣ Nǐ bǎ wǒ de dōngxi kànjiànle ma? **X**
- 你看见了我的东西吗? ♣ Nǐ kànjiànle wǒ de dōngxi ma? **✓** ¿Has visto mis cosas?

把 se puede combinar con 了, ya que estamos hablando de resultados. Sin embargo, NO lo podemos combinar con 过. 过 indica acción/experiencia en el pasado, por lo que sugiere que el objeto ya no está presente, y por lo tanto no es adecuado en este tipo de frases.

**Negación:** los adverbios de negación tendrán que ir delante de 把 y no delante del verbo: 不 (presente/futuro), 没有 (pasado), 别 (para oraciones imperativas).

- 我没有把你的电脑放在书包里。
- 别把钥匙拿给弟弟。

La **interrogación** con 把 sigue las estructuras normales

- 你把作业做完了吗?
- 你把房间收拾干净了没?
- 谁能把‘喷嚏’的‘嚏’写对?
- 你要我把钱放在哪里?

Hemos dicho al principio que en la construcción 把 el verbo modifica la forma o la dirección del objeto:

### 1) Reforma/Cambio en el objeto:

把 cosa V 完:	把作业 <b>写完</b> 。 Bǎ zuòyè xiě wán.	Terminar los deberes
把 cosa V 好:	请把 <b>钱放好</b> 。 Qǐng bǎ qián fàng hǎo.	Por favor, pon bien el dinero
把 cosa V 干净:	我把你的衣服 <b>洗干净</b> 了。 Wǒ bǎ nǐ de yīfú xǐ gānjìng le.	Yo he lavado tu ropa
把 cosa V 成 otra cosa:	把蛋糕 <b>切成</b> 四块。 Bǎ dàngāo qiè chéng sì kuài.	Partir el pastel en cuatro trozos
把 idioma 翻译成 otro idioma:	把英文 <b>翻译成</b> 汉语。 Bǎ yīngwén fānyì chéng hànyǔ.	Traducir del inglés al chino

### 2) Desplazamiento del objeto:

把 cosa 放在 lugar 上/下/里	把纸 <b>放在</b> 桌子上。 Bǎ zhǐ fàng zài zhuōzi shàng.	Poner el papel encima la mesa
把 cosa 拿到 lugar 去/来	把电视 <b>拿到</b> 卧室去。 Bǎ diànshì ná dào wòshì qù.	Llevar la TV a la habitación
把 cosa 拿给 persona.	把书 <b>拿给</b> 李先生。 Bǎ shū ná gěi lǐ xiānshēng.	Dar el libro al Sr. Li
把 cosa 寄到 lugar 去	把钱 <b>寄到</b> 中国去。 Bǎ qián jì dào zhōngguó qù	Enviar el dinero a China.
把 cosa 拿进 lugar 去/来	把书 <b>拿进</b> 房间来。 Bǎ shū ná jìn fángjiān lái.	Traer el libro a l'habitación.

▪ **COMPLEMENTO POTENCIAL: “DE 得” y “不 bù”**

Se utiliza para expresar si “se puede” o “no se puede” conseguir el resultado de la acción, si el sujeto es capaz o no de hacerlo. Siempre debe ir en medio de un verbo y complemento resultativo.

**ESTRUCTURA:**

**Afirmativa:**

SUJETO	VERBO	得“poder”	Complemento Resultativo
我	看	得	到

**Negativa:**

SUJETO	VERBO	不 “no poder”	Complemento Resultativo
我	看	不	到

**Interrogativa:**

SUBJECTE	VERB	得 “pots” /不 “no poder”	C. Resultativo	part.int
我	看	得	到	吗?
我	看	不	到	吗?

SUBJECTE	pron.int	VERBO	不 “no poder”	C. Resultativo
我	什么	看	不	到 ?

**EJEMPLOS:** Observa que estructura se ha utilizado en las siguientes oraciones

- 我听得懂。 ♣ Wǒ tīng dé dǒng      ○ 我听不懂。 ♣ Wǒ tīng bù dǒng

我	听	得	懂
Wǒ	Tīng	de	dǒng
Yo	escucho	“puedo”	comprender
SUJETO	VERBO	POTENCIAL	RESULTATIVO
He escuchado y entiendo/ Lo entiendo			

我	听	不	懂
Wǒ	tīng	bù	dǒng
Yo	escucho	“NO puedo”	comprender
SUJETO	VERBO	POTENCIAL	RESULTATIVO
He escuchado y no lo entiendo/ No lo entiendo			

\*\* En castellano no se da importancia al verbo principal “escuchar”, y lo traduciríamos como “LO HE ENTENDIDO” o “NO LO HE ENTENDIDO”. Pero en chino es importante, por ejemplo, decir si no lo has entendido “mediante la oída听” o si no lo has entendido “mediante la lectura看”, observa:

我	听	得	懂
Wǒ	Tīng	de	dǒng
Yo	escucho	“puedo”	comprender
SUJETO	VERBO	POTENCIAL	RESULTATIVO
He escuchado y entiendo/ <b>LO ENTIENDO</b>			

我	看	得	懂
Wǒ	kàn	de	dǒng
Yo	ver	“puedo”	comprender
SUJETO	VERBO	POTENCIAL	RESULTATIVO
He leído y entiendo/ <b>LO ENTIENDO</b>			

- 你为什么买不到了? ♣ Nǐ wèishéme mǎi bù dào le? / ¿Por qué no no has conseguido  
 ▪ 我妹妹很矮，她看不到了! ♣ Wǒ mèimei hěn ǎi, tā kàn bù dào le! / Mi hermana pequeña es muy baja, no llega a verlo.

- 嗨！你听得懂吗？ ♣ Hāi! Nǐ tīng dé dǒng ma? / ¡Ey! ¿Lo has (escuchado y) entendido?
- 他昨天的功课太多了，他做不完了。 ♣ Tā zuótiān de gōngkè tài duōle, tā zuò bù wán le. / Ayer tenía muchos deberes, no los ha podido terminar.

- Muchas veces el objeto se elide, pero se puede poner después del resultativo:

- 今天他吃得完包子。 ♣ Jīntiān tā chī de wán bāozi / Hoy él se ha podido comer los baozi.

今天	他	吃	得	完	包子
Jīntiān	tā	chī	de	wán	bāozi
Él	Él	-mente	estudia	chino	Contenta-
SUJETO	SUJETO	ADVERBO	VERBO	OBJETO	ADJETIVO

- También se puede enfatizar el objeto poniéndolo delante del verbo, o utilizando la partícula “ba 把”

- 他把包子吃得完。 ♣ Tā bǎ bāozi chī de wán.
- 这部电影我看不见了。 ♣ Zhè bù diànyǐng wǒ kàn bùjiànle

## COMPLEMENTO DE GRADO O VERBO POTENCIAL?

Algunas veces puede haber ambigüedad entre el complemento de grado y el verbo potencial si el resultativo es un adjetivo.

- 今天他写得好吗？ ♣ Jīntiān tā xiě de hǎo ma? / ¿hoy él ha escrito bien?

今天	他	写	得	好	吗？
Jīntiān	tā	chī	de	wán	bāozi
Hoy	él	ha escrito	(de manera)	bien	?
SUJETO	SUJETO	ADVERBO	C.GRADO	ADJETIVO	ADJETIVO

- 今天他写得很好吗？ ♣ Jīntiān tā xiě de hǎo ma? / ¿hoy ha podido terminar de escribir?

今天	他	写	得	好	吗？
Jīntiān	tā	chī	de	wán	bāozi
Hoy	él	ha escrito	(de manera)	bien	?
C. TIEMPO	SUJETO	VERBO	C.POTENCIAL	RESULTATIVO	ADJETIVO

Pero si el adjetivo lleva “hen 很”, “bù 不” u otro adverbio después de “de 得” se rompe esta ambigüedad:

- 今天他写得很好。 ♣ Jīntiān tā xiě de hěn hǎo. / Hoy ha escrito muy bien
- 他今天写得不好。 ♣ Tā jīntiān xiě dé bù hǎo. / Hoy no ha escrito bien.

## ▪ DIRECCIONALES Y LOCATIVOS

Los siguientes locativos pueden expresarse de diversas formas:

上 shàng	上边; 上面; 上头	西 xī	西边; 西面
下 xià	下边; 下面; 下头	南 nán	南边; 南面
前 qián	前边; 前面; 前头	北 běi	北边; 北面
后 hòu	后边; 后面; 后头	里 lǐ	里边; 里面
右 yòu	右边; 右面	外 wài	外边; 外面
左 zuǒ	左边; 左面	旁 páng	旁边
东 dōng	东边; 东面	中间 zhōngjiān	

1) 上 y 里 no se pueden poner detrás de nombres propios de ciudad o país:

Incorrecto) 中国里, 北京上

2) Cuando se utiliza el direccional con una sílaba no lleva nunca 的。

- 你把书放在卧室的里。 ❌ Nǐ bǎ shū fàng zài wòshì de lǐ./ Pon el libro en la habitación.
- 这些东西都在桌子的上。 ❌ Zhèxiē dōngxi dōu zài zhuōzi de shàng./ Estas cosas están todas sobre la mesa.
- 学校的外有很多商店。 ❌ Xuéxiào de wài yǒu hěnduō shāngdiàn./ A fuera de la escuela hay muchas tiendas

3) Cuando 上边, 里边, 外边 son modificados por nombres se elimina “边”:

- 车上, 课上, 沙发上, ...
- 家里, 学校里, 学校里, ...
- 国外, 城市外, 工作外, ...

4) 里 no puede ir con 在。

✗ 他在北京大学里工作。

✓ 他在北京大学工作。

## ▪ EL PASADO: le 了

Tiene dos usos, uno indica pasado (aspectual) y el otro un cambio (modal):

### 1) “了” de pasado (aspectual):

Indica que la acción se ha COMPLETADO. Atención! No siempre indica pasado sino preterito perfecto y por lo tanto la podemos usar dentro del pasado, presente y futuro.

- 我坐了半个小时 ♣ Wǒ zuòle bàn gè xiǎoshí/ Me he sentado media hora
- 她去上海看朋友了 ♣ Tā qù shànghǎi kàn péngyǒule/ Se fue a Shanghai a visitar unos amigos.
- 你到了办公室，就给我打电话 ♣ Nǐ dào le bàngōngshì, jiù gěi wǒ dǎ diànhuà/ Llámame una vez hayas llegado a la oficina (en cuanto llegues)
- 他洗了澡，就去睡觉。 ♣ Tā xǐ le zǎo, jiù qù shuìjiào./ Se ducho y se fue a la cama

### ESTRUCTURA:

“Le 了” Se coloca después del verbo. Si el verbo lleva objeto se puede colocar al final o entre el verbo y el objeto:

1: Verbo + 了 + Objeto

我	吃	了	包子
Wǒ	chī	le	bāozi
Yo	comí	(le)	Empanadillas
SUJETO	VERBO	PASADO	OBJETO

2: Verbo + Objeto + 了

我	吃	包子	了
Wǒ	chī	bāozi	le
Yo	comer	empanadillas	(le)
SUJETO	VERBO	OBJETO	PASADO

Usaremos la construcción “**Verbo 了 Objeto**” si el objeto es contable o va acompañado de un demostrativo. Necesitaremos añadir el “clasificador” entre el demostrativo/numeral y el objeto.

Verbo + 了 + **Clasificador** + Objeto

我	吃	了	三	碗	饭
Wǒ	chī	le	sān	wǎn	fàn
Yo	comí	(le)	tres	boles	arroz
SUJETO	VERBO	PASADO	NUMERAL	CLASIFICADOR	OBJETO

- 我写了一百个字。 ♣ Wǒ xiě le yībǎi gè zì. He escrito 100 palabras.
- 我上了一堂课。 ♣ Wǒ shàng le yī táng kè. He asistido a una clase.
- 我唱了一首歌。 ♣ Wǒ chàng le yī shǒu gē. He cantado una canción.

**Atención!** Si no cuantificamos el objeto podemos encontrar la siguiente construcción **Verbo + 了 + Objeto +**

了 (no cambia el significado si no que dos 了 dan énfasis):

- 他吃了饭了。 ♣ Tā chīle fànle. Ha comido
- 他写了字了。 ♣ Tā xiěle zìle. Ha escrito.
- 他上了课了。 ♣ Tā shàngle kèle. Ha ido a clase.

Cuando tenemos una correlación de acciones entre las cuales existe una relación de dependencia:

Estructura: Verbo 1 + 了 + Objeto + Verbo 2 + Objeto

- 你吃了饭再走 ♣ Nǐ chīle fàn zài zǒu (Come y luego vete) No te vayas sin comer antes
- 我写了字就看书 ♣ Wǒ xiěle zì jiù kànshū (Termine de escribir y empecé a leer) Empecé a leer justo cuando termine de escribir
- 我上了课就打球 ♣ Wǒ shàngle kè jiù dǎqiú (Termine la clase y empecé a jugar a pelota) Empecé a jugar cuando termine la clase.
- 我唱了歌就跳舞 ♣ Wǒ chàngle gē jiù tiàowǔ (Cante y empecé a bailar) Empecé a bailar tan pronto como termine de cantar.

En los siguientes casos específicos usaremos la construcción **Verbo + Objeto + 了**

A) Cuando tenemos dos verbos en serie que indican que las dos acciones se han completado.

Estructura: Verbo 1 + Verbo 2 + Objeto + 了

- 他去上班了。 ♣ Tā qù shàngbānle. Se fue al trabajo.
- 他们开始上课了 ♣ Tāmen kāishǐ shàngkèle Empezaron la clase
- 她去同学家看朋友了 ♣ Tā qù tóngxué jiā kàn péngyǒule Se fue a casa de su compañero de clase.

**Negación:** Utilizaremos para tiempo pasado 没有。

- 她还没学完汉语 ♣ Tā hái méi xué wán hànǔ Aun no ha terminado de estudiar chino

## 2) “了” de cambio (modal):

También puede indicar que la acción se ha completado, pero enfatiza un **CAMBIO** en la situación o que ha pasado algo inesperado/indeseado. En este caso se coloca al **final de la frase**. En oraciones negativas lo combinaremos con 不 y significa "ya no".

## EJEMPLOS:

- 她的病好了。♣ Tā de bìng hǎole. Ya se ha curado (de su enfermedad).
- 我弟弟今年十二岁了。♣ Wǒ dìdì jīnnián shí'èr suìle. Mi hermano pequeño tiene 12 años (este año ya tiene 12 años. Indica cambio en su vida)
- 对不起，他刚走了。♣ Duìbùqǐ, tā gāng zǒu le. Lo siento, justo se acaba de ir (el oyente no se lo esperaba)
- 我昨天很忙，今天不忙了。♣ Wǒ zuótiān hěn máng, jīntiān bù mángle. Ayer estaba muy ocupado, pero hoy ya no lo estoy. (Indica cambio)

- “Le了” se puede combinar con los siguientes adverbios para indicar **acción inminente**:

要...了,快...了,快要...了,就要...了,都要...了,就快...了

- 我们一会儿要吃饭了 ♣ Wǒmen yīhuì'er yào chīfànle Vamos a comer enseguida.
- 电影快开始了 ♣ Diànyǐng kuài kāishǐle La peli va a empezar.
- 她快要哭了 ♣ Tā kuàiyào kūle Se va a poner a llorar.
- 我们就要考试了 ♣ Wǒmen jiù yào kǎoshǐle Vamos a empezar el examen.
- 火车都要开了 ♣ Huǒchē dōu yào kāile Los trenes están a punto de partir.
- 我们就快下班了 ♣ Wǒmen jiù kuài xiàbānle Pronto terminamos la jornada.

**Situaciones en las que NO usamos 了:**

1) En la negación, ya que como hemos dicho, usamos 没有:

- 我没有作练习。♣ Wǒ méiyǒu zuò liànxí. / No he hecho los ejercicios.

2) Cuando hablamos de rutinas, acciones habituales, y por lo tanto usamos adverbios de tiempo que expresen frecuencia: 常常, 总是, 每天, 天天, etc.

- 去年我常常去饭馆吃饭。♣ Qùnián wǒ chángcháng qù fànguǎn chīfàn./ El año pasado solía ir a comer al restaurante.

3) Con verbos modales o de sentimiento: 应该, 可以, 能, 要, 想, 得, 爱, 喜欢, 觉得, 愿意, 希望, 知道 etc.

- 我昨天就应该去看她。♣ Wǒ zuótiān jiù yīnggāi qù kàn tā / Ayer debía ir a verle.

- 她以前喜欢吃牛肉 ♣ Tā yǐqián xǐhuan chī niúròu/ Antes me gustaba comer ternera.
- 我小时候能说十种语言 ♣ Wǒ xiǎoshíhou néng shuō shí zhǒng yǔyán/ Cuando era pequeña podía hablar 10 idiomas.
- 他昨天想请我吃饭 ♣ Tā zuótiān xiǎng qǐng wǒ chīfàn/ Él ayer quería invitarme a comer.
- 我上个星期就知道他们要去国外留学 ♣ Wǒ shàng gè xīngqī jiù zhīdào tāmen yào qù guówài liúxué / La semana pasade supe (me enteré) que ellos quieren ir a estudiar al extranjero.
- 他两年前就希望去中国 ♣ Tā liǎng nián qián jiù xīwàng qù zhōngguó/ Hace dos años quería ir a China.

**Pero ATENCIÓN!** si se trata de cambio, **了** que podemos utilizar 了. Observa:

- 以前我很喜欢他。现在我不喜欢他了。 ♣ Yǐqián wǒ hěn xǐhuan tā. Xiànzài wǒ bù xǐhuan tāle./ antes me gustaba mucho él. Ahora ya no me gusta.
- 本来我不知道你是韩国人。现在知道了。 ♣ Běnlái wǒ bù zhīdào nǐ shì hángúo rén. Xiànzài zhīdàole./ En un principio no sabia que eras coreano. Ahora ya lo sé.

4) Cuando los verbos 是, 在, 有 actúan como verbos principales:

- 我去年在中国。 ♣ Wǒ qùnián zài zhōngguó. / El año pasado estaba en China
- 我去年是学生。 ♣ Wǒ qùnián shì xuéshēng/ El año pasado era estudiante.
- 我去年只有两个中国朋友。 ♣ Wǒ qùnián zhǐyǒu liǎng gè zhōngguó péngyǒu / El año pasado sólo tenía dos amigos chinos,

**Atencion!** si se trata de cambio, **了** que podemos utilizar 了. Observa:

- 他刚才在家，现在不在了。 ♣ Tā gāngcái zài jiā, xiànzài bù zài le./ Hace un momento estaba en casa, ahora ya no está.

5) Cuando es un complemento de grado (得) o en frases atributivas (很, 非常, etc)

- 上个月我很忙。 ♣ Shàng gè yuè wǒ hěn máng./ El mes pasado estaba muy ocupado.
- 我妈妈小时候非常漂亮。 ♣ Wǒ māma xiǎoshíhou fēicháng piàoliang./ Cuando my madre era pequeña era muy guapa
- 他刚才唱得很好听。 ♣ Tā gāngcái chàng de hěn hǎotīng./ La canción que acaba de cantar él es muy bonita.

6) Cuando usamos 的 como pronombre relativo:

- 我昨天买的鞋是破的。 ♣ Wǒ zuótiān mǎi de xié shì pò de/ Los zapatos que compré ayer están rotos.

## ▪ EL PASADO: guò 过

**VERBO:** como verbo, “过 guò” tiene distintos usos:

1.- Cruzar, pasar por algún lugar:

- 你别一个人过马路。 Nǐ bié yīgè rénguò mǎlù / No cruces sólo la calle

2.- Pasar una fecha:

- 日子过得真快! Rìziguò de zhēn kuài! / El día pasó muy rápido

3.- Celebrar:

- 我昨天过了我的生日! Wǒ zuótiānguòle wǒ de shēngrì! / Ayer celebré mi cumpleaños

**PARTICULA:** Como partícula hace referencia al pasado pero tiene una consecuencia/efecto en el presente. Hace referencia a una experiencia que tiene un impacto en el pasado.

- Se coloca justo después del verbo, antes del CD o de los complementos.
- Solo se puede utilizar con verbos de acción.
- Si hay una marca de tiempo debe ser definida ( NO → 有一年.., 很久以前..., )
- Negación: con 没(有)...过  
\*不过: significa “pero” (igual que 可是 Kěshì, 但是 dànshì)
- Interrogación:
  - Verbo + 过 + 吗?
  - Verbo + 过 + 没有?
  - Verbo + 没 + Verbo + 过 ?

- 这本小说我看过了。 ♣ Zhè běn xiǎoshuō wǒ kànguòle. / He leído esta novela.
- 图书馆不远, 我昨天走路去过了。 ♣ Túshū guǎn bù yuǎn, wǒ zuótiān zǒulù qùguòle. /La biblioteca no está lejos, ayer fui andando.
- 以前我们见过面, 可是没说过话。 ♣ Yǐqián wǒmen jiànguò miàn, kěshì méi shuō guòhuà./ Antes nos habíamos visto, pero no habíamos hablado
- 这部电影我没有看过。 ♣ Zhè bù diànyǐng wǒ méiyǒu kànguò./ No he visto esta película.
- 你去没去过? / 你去过没有? ♣ Nǐ qù méi qùguò? / Nǐ qùguò méiyǒu? /¿Has ido?
- 前年我去过中国旅行。 ♣ Qiánnián wǒ qùguò zhōngguó lǚxíng. / Hace dos años fui de viaje a China.

▪ Diferencia entre “了 le” y “过 guò”

过	了
Denota experiencia: 去年我去过长城。	Pone énfasis en la realización de una acción: 昨天我们去了长城。
La acción no se puede prolongar hasta el presente: 这本书我只看过了一半。 (solo me leí medio libro)	La acción se puede alargar hasta el presente: 这本书我只看了一半了。 (voy por la mitad del libro)
No implica ningún resultado: 我学过英文。 (he estudiado inglés en algún momento pero puede ser que lo haya olvidado)	Implica un resultado determinado: 我学了英文。 (he estudiado inglés, y como consecuencia lo hablo)

▪ **GERUNDIO: 正在...V+着...呢** zhèngzài ...V + zhe...+ ne

Se utiliza para expresar que la acción se está realizando en este momento o en un momento concreto en el pasado.

**ESTRUCTURA:**

Sujeto + 正在+ V + 着 + Objeto + 呢

我	正在	看	着	书	呢	Ahora mismo estoy leyendo un libro.
Wǒ	zhèngzài	kàn	zhe	shu	ne	
Yo	ahora mismo	estoy leyendo		libro	("en proceso")	
SUJETO	ADVERBIO	VERBO		OBJETO	PARTÍCULA	

Esta misma frase se puede expresar de las siguientes formas sin alterar su significado:

正...着...呢	我正看着书呢。	正 da más énfasis ("en este momento")
在...着...呢	我在看着书呢。	
正在...呢	我正在看书呢。	
在...呢	我在看书呢。	
正在...	我正在看书。	
在...	我在看书。	
...呢	我看书呢。	

**EJEMPLOS:**

- 我昨天给他电话的时候, 他正在写功课呢! ♣ Wǒ zuótiān gěi tā diànhuà de shíhòu, tā zhèngzài xiě gōngkè ne! /Cuando le llamé ayer, estaba haciendo los deberes.
- 你别开门, 学生在考试呢。 ♣ Nǐ bié kāimén, xuéshēng zài kǎoshì ne./ No abras la puerta, los alumnos están haciendo el examen.
- 你做什么呢? ♣ Nǐ zuò shénme ne? / ¿Qué haces?

## ▪ FUTURO: “huì 会” y “yào 要”

Los verbos auxiliares “yào” y “huì” se pueden utilizar para expresar futuro, aunque tienen matices distintos. Por ejemplo:

- 我要去北京! ♣ Wǒ yào qù Běijīng / Quiero ir a Pekín o Iré a Pekín -> muestra intención y determinación de que quiere y va a ir a Pekín
- 我会去北京! ♣ Wǒ huì qù Běijīng/ Iré a Pekín -> predice que irá a Pekín.

“Yào” tiene indica futuro, planear algo, la intención de hacer alguna cosa, y también significa “querer”. Po eso, a veces puede confundir si el contexto no es suficiente para determinar si significa “querer” o indica futuro. Por ejemplo:

- 你要买什么? ♣ Nǐ yāo mǎi shénme? / ¿QUÉ QUIERES COMPRAR?
- 你要买什么? ♣ Nǐ yāo mǎi shénme? / ¿QUÉ VAS A COMPRAR?

Si colocamos una expresión de tiempo normalmente establecerà que este deseo se va a cumplir, y entonces se puede interpretar como futuro. Por ejemplo:

- 陈小姐明天要跟我说。 ♣ Chén xiǎojiě míngtiān yào gēn wǒ shuō/ MAÑANA LA SRTA.CHEN VA A HABLAR CONMIGO. (más seguro)

“Huì” tiene un matiz de predicción de futuro, pero a veces puede confundir si el contexto no es suficiente para determinar si significa “querer” o indica futuro. Por ejemplo:

- 你会买什么东西? ♣ Nǐ huì mǎi shénme?/ ¿QUÉ COMPRARÁS?/¿QUÉ ESPERAS COMPRAR?
- 陈小姐明天会跟我说。 ♣ Chén xiǎojiě míngtiān huì gēn wǒ shuō/ MAÑANA LA SRTA. CHEN ESPERA HABLAR/HABLARÀ CONMIGO (no es tan seguro como con “yào”)

## ▪ CONDICIONAL

La estructura gramatical de la frase en condicional está dividida en dos partes, igual que en castellano; La condición y el resultado. “SI ... , ENTONCES ...” . La estructura gramatical dentro de cada parte de la frase se mantiene como la estructura de la oración simple.

En chino hay varias maneras de expresarlo:

LENGUAJE NO FORMAL	LENGUAJE FORMAL (textos escritos)
yàoshi... (de huà), jiù... 要是。。。 (的话), 就。。。。	jiǎrú... (de huà), jiù... 假如。。。 (的话), 就。。。。
rúguǒ... (de huà), jiù... 如果。。。 (的话), 就。。。。	jiǎshǐ... (de huà), jiù... 假使。。。 (的话), 就。。。。

\* “de huà 的话” es opcional.

\*\* “jiù 就” es un adverbio. Se coloca antes o después del sujeto.

### EJEMPLOS:

▪ 要是你高兴的话, 我就买你糖果。 ♣ Yàoshi nǐ gāoxìng dehuà, wǒ jiù mǎi nǐ tángguǒ.

要是	你	高兴	的话,	我	就	买	你	糖果
Yàoshi	nǐ	gāoxìng	dehuà,	wǒ	jiù	mǎi	nǐ	tángguǒ
Si	tu	contento	--,	yo	entonces	comprar	a ti	caramelos
CONDICION	SUJETO	ATRIBUTO	CONDICIÓN	SUJETO	ADVERBIO	VERBO	COMPLEMENTO INDIRECTO	COMPLEMENTO DIRECTO

▪ 如果他去, 我就去。 ♣ Rúguǒ tā qù, wǒ jiù qù.

如果	他	去	(的话)	我	就	去
Rúguǒ	tā	qù	(dehuà)	wǒ	jiù	qù
Si	él	va		yo	entonces	voy
CONDICION	SUJETO	VERBO	CONDICIÓN	SUJETO	ADVERBIO	VERBO

### MÁS EJEMPLOS:

▪ 如果他要去看电影, 我就也要跟他一起去。 ♣ Rúguǒ tā yào qù diànyǐngyuàn kàn diànyǐng, wǒ jiù yě yào gēn tā yīqǐ qù.

如果	他	要	去	电影院	看	电影	我	就	也	要	跟他一起	去
Rúguǒ	tā	yào	qù	diànyǐng-yuàn	kàn	diànyǐng	wǒ	jiù	yě	yào	gēn tā yīqǐ	qù
Si	él	quiere	ir	al cine	a ver	películas	yo	entonces	también	quiero	con él	ir
COND.	S.	V.AUX	VERBO	CC.LUGAR	V.SUBOR-DINADA	CD SUBOR-DINADA	SUJ.	ADVERBIO	ADVERBIO	VERBO AUX.	COMPL. COMPAÑÍA	VERBO

\* **SOLO SI... ENTONCES:** 只有 ... 才... (zhǐyǒu... cái...)

▪ 只有你高兴，我才买你糖果。 ♣ Zhǐyǒu nǐ gāoxìng, wǒ cái mǎi nǐ tángguǒ.

只有	你	高兴	我	才	买	你	糖果
Zhǐyǒu	nǐ	gāoxìng	wǒ	cái	mǎi	nǐ	tángguǒ
Solo si	tú	contento	yo	entonces	compro	a ti	caramelos
CONDICIÓN	SUJETO	ATRIBUTO	SUJETO	ADVERBIO	VERBO	COMPLEMENTO INDIRECTO	COMPLEMENTO DIRECTO

▪ 只有他去，我才去。 ♣ Zhǐyǒu tā qù, wǒ cái qù.

只有	他	去	我	才	去
Zhǐyǒu	tā	qù	wǒ	cái	qù
Sólo si	él	va	yo	entonces	voy
CONDICIÓN	SUJETO	VERBO	SUJETO	ADVERBIO	VERBO

▪ 只有努力才能做好工作。 ♣ Zhǐyǒu nǔlì cái néng zuò hǎo gōngzuò.

只有	努力	才	能	做	好工作
Zhǐyǒu	nǔlì	cái	néng	zuò	hǎo gōngzuò
Sólo si	esforzarse	entonces	poder	hacer	buen trabajo
CONDICIÓN	VERBO	ADVERBIO	VERBO AUX	VERBO	C.DIRECTO

▪ 只有多吃饭才能长高。 ♣ Zhǐyǒu duō chīfàn cái néng zhǎng gāo.

只有	多	吃饭	才	能	长高
Zhǐyǒu	duō	chīfàn	cái	néng	zhǎng gāo
Sólo	más	comer	entonces	poder	crecer ("alto")
CONDICIÓN	ADVERBIO	VERBO	ADVERBIO	VERBO AUX	VERBO

- **COMPARATIVOS** : 比, 没有, 比较, ... 跟 / 像 ... 一样, 最。

**比, 没有** bǐ, méiyǒu Para comparar dos objetos o acciones utilizaremos 比 en forma positiva (afirmativa) y 没有 en la forma negativa. Observa los ejemplos:

- 比: Comparar personas/objetos/sentimientos
- Literalmente la traducción es: "A" en comparación a "B" ... Por ejemplo:

我	比	你	漂亮	(多了/得多)	Yo soy (mucho más) guapa que tu.
Wǒ	bǐ	nǐ	piàoliang	(duōle/ de duo)	
yo	en comparación a	ti	guapa	(mucho más)	
OBJETO A	PART. COMPARATIVA	OBJETO B	ADJETIVO	ADVERBIO	

OBJETO A	比	OBJETO B	verbo/adjetivo
妻子	比	丈夫	好(多了/得多)
女儿	比	儿子	(更)想家
弟弟	比	哥哥	(多)喜欢看电影
姐姐	比	妹妹	爱踢足球

- Negativa 没有 Comparar personas/objetos/sentimientos
- Literalmente la traducción es: "A" no es como "B" (tan) de ... Por ejemplo:

我	没有	你	(那么)	漂亮	Yo no soy (tan) guapa como tu.
Wǒ	méiyǒu	nǐ	(nàme)	piàoliang	
yo	no como	tu	(tan)	guapa	
OBJETO A	PART. COMPARATIVA	OBJETO B	ADVERBIO	ADJETIVO	

OBJETO A	没有	OBJETO B	verbo/adjetivo
妻子	没有	丈夫	(那么) 好
女儿	没有	儿子	(那么) 想家
弟弟	没有	哥哥	(那么) 喜欢看电影
姐姐	没有	妹妹	(那么) 爱踢足球

**ATENCIÓN:** Para comparar como realizan una misma acción dos sujetos distintos. La estructura de la comparativa cambia, tendremos que utilizar la partícula 得 de, ya que es la comparación de "como" (Complemento de Manera) dos sujetos realizan esa acción.

- 比: Comparar una acción que realizan dos sujetos. Por ejemplo:

ACCIÓN A: S+V+O	比	ACCIÓN B: S + V + 得	RESULTADO (得多/多了)
姐姐写汉字	比	妹妹写得	好(得多/多了)
服务员看书	比	医生看得	多(得多/多了)
学生买书	比	老师买得	少(得多/多了)

- **Negativa 没有**: Comparar una acción que realizan dos sujetos. Por ejemplo:

ACCIÓN A: S+V+O	没有	ACCIÓN B: S + V + 得	RESULTADO (得多/多了)
姐姐写汉字	没有	妹妹写得	(那么)好
服务员看书	没有	医生看得	(那么)多
学生买书	没有	老师买得	(那么)少

\*\*\* ATENCIÓN: Con “meiyou 没有” podemos omitir uno de los dos objetos o acciones si ya sabemos por el contexto cual es el otro objeto o acción. En cambio, con “bi 比” siempre necesitaremos decir los dos objetos o acciones. Si queremos omitir una de las dos deberemos utilizar: “bijiao 比较”.

### 比较 bǐjiào

Tiene varias funciones como verbo, nombre y como particular comparative.

#### 1) Verbo "Comparar" 比较 + 两个东西

- 我们来比较这两个学习方法。 ♣ Wǒmen lái bǐjiào zhè liǎng gè xuéxí fāngfǎ. / Nosotros vamos a comparar dos maneras de estudiar.

#### 2) Nombre: "Comparacion" 一个 + 比较

- 不能做一个比较。 ♣ Bùnéng zuò yīgè bǐjiào. / No se puede hacer una comparación

3) Adverbio: Lo utilizaremos para comparar cuando el objeto B o acción B este omitido/a.

"Relativamente", "Bastante", "más" A + 比较 + ...

我	比较	漂亮	Yo soy más guapa.
Wǒ	bǐjiào	piàoliang	
yo	más	guapa	
OBJETO A	PART. COMPARATIVA	ADJETIVO	

OBJETO A	比较	verbo/adjetivo
这些书	比较	有意思
女儿	比较	想去图书馆看书
我们	比较	好学生

ACCIÓN A	比较	adjetivo
我写汉字写得	比较	好看
我这本书看得	比较	快
哥哥睡得	比较	多

... 跟 / 像 ... 一样 Gēn/xiàng. . . (Bù) yīyàng

Para decir que dos objetos son iguales o dos acciones se desarrollan de la misma manera utilizaremos 跟/像。。。。(不)一样 Gēn/xiàng. . . (Bù) yīyàng. Observa los ejemplos:

- 跟/像... 一样: Literalmente la traducción es: "A" como "B" igual ... Por ej.:

OBJECTE/ACCIÓ A	跟/像/和	OBJECTE/ACCIÓ B	一样	RESULTAT
老师	跟/像/和	学生	一样	喜欢唱歌
儿子	跟/像/和	爸爸	一样	懒
医生赚钱	跟/像/和	服务员赚得	一样	(多)

- Negación:** 跟/像... 不一样: Literalmente la traducción es: "A" como "B" no igual ... Por ej.:

OBJECTE/ACCIÓ A	跟/像/和	OBJECTE/ACCIÓ B	不一样	RESULTAT
这座房子	跟/像/和	那座房子	不一样	贵。
香蕉	跟/像/和	草莓	不一样	好吃
我做饭	跟/像/和	阿姨做得	不一样	快。

**最 zuì:** Superlativo. Se coloca justo antes del adjetivo o del verbo al que hace referencia.

你	是	最	好	学生	Tú eres el mejor estudiante
Nǐ	shì	zuì	hào	xuéshēng	
Tú	eres	el más	Buen	estudiante	
SUJETO	VERBO	SUPERLATIVO	ADJETIVO	NOMBRE	

- 你做的菜最好吃。♣ Nǐ zuò de cài zuì hào chī./ Tú haces los platos más buenos.
- 我最喜欢的电影是中国电影。♣ Wǒ zuì xǐhuan de diànyǐng shì zhōngguó diànyǐng / Las películas que más me gustan son la películas chinas.
- 你是我最爱的人。♣ Nǐ shì wǒ zuì ài de rén./ Tú eres la persona a quien más quiero
- 他是我看过最帅的男生。♣ Tā shì wǒ kànguò zuì shuài de nánshēng./ Él es el chico más guapo que he visto
- 李先生是世界上最努力的人。♣ Lǐ xiānshēng shì shìjiè shàng zuì nǔlì de rén./ El Sr.Li es la persona más trabajadora (que más se esfuerza) en el mundo.

▪ VERBOS MODALES:

Los verbos modales van delante del verbo principal y indican/expresan probabilidad, deseo, obligación, prohibición, etc. Aquí hay una lista de estos verbos con ejemplos:

会	Huì	Poder (habilidad)	我会说五种语言。 Wǒ huì shuō wǔ zhǒng yǔyán。 / Yo sé hablar 5 lenguas
不会	Bù huì	No poder (habilidad)	我不会踢足球， 我太懒了！ Wǒ bù huì tī zúqiú, wǒ tài lǎnle! / No sé jugar a fútbol, soy muy malo!
能	Néng	Poder (capacidad)	你能考好， 但你应该多学习。 Nǐ néng kǎo hǎo, dàn nǐ yīnggāi duō xuéxí。 / Tu puedes hacer bien el examen, pero debes estudiar más.
不能	Bùnéng	No poder (capacidad)	她会打篮球, 但今天不能打, 她不舒服了。 Tā huì dǎ lánqiú, dàn jīntiān bùnéng dǎ, tā bú shūfúle。 / Ella sabe jugar a baloncesto, pero hoy no puede, no se encuentra bien.
可以	Kěyǐ	Poder (permiso/+general)	你可以去看电影。我让你去。 Nǐ kěyǐ qù kàn diànyǐng。 Wǒ ràng nǐ qù。 / Puedes ir a ver la película, te dejo ir.
不可以	Bù kěyǐ	No poder (permiso/+general)	你不可以进去， 他们在考试呢。 Nǐ bù kěyǐ jìnqù, tāmen zài kǎoshì ne。 / No puedes entrar, están haciendo un examen.
要	Yào	Querer (a veces planear/futuro)	我要去买衣服， 我的衣服太老了！ Wǒ yào qù mǎi yīfú, wǒ de yīfú tài lǎole! / Yo quiero ir a comprar ropa, mi ropa ya es muy vieja.
不要	Bùyào	No querer	我不要跟你去远足， 你真慢！ Wǒ bùyào gēn nǐ qù yuǎnzú, nǐ zhēn màn! / No quiero ir contigo de excursión, tu eres realmente lento.
想	Xiǎng	Querer	中国很有意思， 我很想学汉语。 Zhōngguó hěn yǒuyìsi, wǒ hěn xiǎng xué hànǔyǔ。 / China es muy interesante, yo quiero estudiar chino.
不想	Bùxiǎng	No querer	我不想一个人去， 你跟我去吧！ Wǒ bùxiǎng yīgè rén qù, nǐ gēn wǒ qù ba! / No quiero ir solo, ven conmigo!

愿意	Yuànyì	Querer/ desear	我愿意跟你在一起。 Wǒ yuànyì gēn nǐ zài yìqǐ。 / Yo deseo estar contigo.
不愿意	Bù yuànyì	No querer/desear	我以前愿意，现在不愿意了。 Wǒ yǐqián yuànyì, xiànzài bù yuànyì/ Yo antes lo deseaba, ahora ya no.
希望	Xīwàng	Esperar	我希望你明年来看我，我很想你。 Wǒ xīwàng nǐ míngnián lái kàn wǒ, wǒ hěn xiǎng nǐ./ Espero que el año que viene puedas venir a verme, te echo de menos.
得	Dei	Tener que	我明天得去办公室。 Wǒ míngtiān de qù bàngōngshì./ Mañana debo ir a la oficina.
必须	Bìxū	Tener que	你必须办护照，要不然你可能有问题。 Nǐ bìxū bàn hùzhào, yào bùrán nǐ kěnéng yǒu wèntí。 / Debes tramitar tu pasaporte, sino talvez tengas problemas.
不许	Bùxǔ	No poder/ prohibido	在这里不许抽烟。 Zài zhèlǐ bùxǔ chōuyān。 /aquí no se puede fumar.
应该	Yīnggāi	Deber	你应该给他打电话，他真着急。 Nǐ yīnggāi gěi tā dǎ diànhuà, tā zhēn zhāojí。 / Deberías llamarle, él está muy preocupado.
需要	Xūyào	Necesitar	为了去中国需要办签证，是不是? Wèile qù zhōngguó xūyào bàn qiānzhèng, shì bùshì? / Para ir a China se necesita tramitar el visado, verdad?
不用	Bùyòng	No es necesario	你不用来，我们快要走了。 Nǐ bùyòng lái, wǒmen kuàiyào zǒu le。 / No hace falta que vengas, nosotros pronto nos vamos.
不必	Bùbì	No hace falta	不必帮助他，他一个人能做。 Bùbì bāngzhù tā, tā yīgè rén néng zuò/ No hace falta que le ayudéis, él puede solo.

▪ **UBICACIÓN: LOS VERBOS** you 有, zài 在, shì 是

有: **LOCATIVO + 有 + NOMBRE INDEFINIDO:**

- 后边有一家茶馆。 ♣ Hòubian yǒu yījiā cháguǎn. / Detrás hay una teteria.
- 这里有很多商店 ♣ Zhè lǐ yǒu hěnduō shāngdiàn. / Aquí hay muchas tiendas
- 在中国有所有的饭馆 ♣ Zài zhōngguó yǒu suǒyǒu de fànguǎn / En China hay todo tipo de restaurantes

是: **LOCATIVO + 是 + NOMBRE DEFINIDO:**

- 图书馆前面是他的学校。 ♣ Túshū guǎn qiánmiàn shì tā de xuéxiào. / Delante de la biblioteca está su escuela.
- 你后面是谁? ♣ Nǐ hòumiàn shì shuí? / Detrás de ti "es" quien? (Quien es el de detrás tuyo?)
- 前面是什么大楼? 前面是北京大学。 ♣ Qianmiàn shì shénme dàlóu? shì běijīng dàxué. / aquí delante "és" qué edificio? Es la universidad de Pekín

在: **NOMBRE DEFINIDO + 在 + LOCATIVO:**

- 茶馆在哪儿? / 这家茶馆在哪儿? ♣ Cháguǎn zài nǎ'er? / Zhè jiā cháguǎn zài nǎ'er? / La teteria "está" dónde? / ¿esta teteria "está" donde?
- 茶馆在我家对面 ♣ Cháguǎn zài wǒjiā duìmiàn. / La teteria está delante de mi casa.
- 中国在亚洲东边。 ♣ Zhōngguó zài yàzhōu dōngbian. / China está al este de Asia.

## ▪ ENFATIZAR COMPLEMENTOS 是...的 shì ...de

Esta construcción se utiliza para enfatizar alguna información concreta de la frase. Se suele utilizar para hacer preguntas que buscan una información concreta o para explicar una situación enfatizando un detalle en particular. Normalmente se utiliza en pasado ya que la acción de la que habla debe estar completada.

### ESTRUCTURA:

Sujeto + shì 是 + información enfatizada + Verbo + de 的

### Ejemplos:

- 你 **是** 怎么 来的 ? (Enfatiza el "como") • Nǐ shì zěnmē lái de? / ¿Como has venido?
- 你 **是** 怎么 做的 ? (Enfatiza el "como") • Nǐ shì zěnmē zuò de? / ¿Como lo has hecho?
- **是** 谁 告诉 你的 ? (Enfatiza "quien") • Shì shuí gàosu nǐ de? / ¿Quién te lo ha dicho?
- 你 **是** 什么 时候 来的 ? (Enfatiza el "cuando") • Nǐ shì shénme shíhou lái de? / ¿Cuándo has venido?

### Ejemplos donde se enfatiza el **tiempo**:

- 我们 **是** 昨天 来的 。 • Wǒmen shì zuótiān lái de./ Ayer fue cuando vinimos.
- 他 **是** 去年 到 北京 去的 。 • Tā shì qùnián dào běijīng qù de./ Fue el año pasado que él se fue a Beijing.

### Ejemplos donde se enfatiza la **manera**:

- 她 **是** 坐 飞机 去 美国 的 。 • Tā shì zuò fēijī qù měiguó de./ en avión ella ha ido a USA
- 我 **是** 从 香港 转机 到 上海 的 。 • Wǒ shì cóng xiānggǎng zhuǎnjī dào shànghǎi de./ Ha sido en Hongkong donde he cambiado de avión hasta Shanghai.

### Ejemplos donde se enfatiza el **lugar**:

- 我 **是** 在 英国 学 英文 的 。 • Wǒ shì zài yīngguó xué yīngwén de./ Fue en Inglaterra dónde yo estudié inglés.
- 你 **是** 在 中国 出生 的 。 • Nǐ shì zài zhōngguó chūshēng de./ En China fue donde nací.

### Ejemplos donde se enfatiza el **instrumento**:

- 我 **是** 用 法文 写 的信 • Wǒ shì yòng fǎwén xiě de xìn./ En francés he escrito esta carta.

- 他小的时候是用筷子吃饭的。 • Tā xiǎo de shíhou shì yòng kuàizi chīfàn de./ Con palillos comia cuando era pequeño
- 她是用电脑学习汉语的。 • Tā shì yòng diànnǎo xuéxí hànyǔ de. / Con el ordenador estudia chino.

Ejemplos donde se enfatiza el **agente**:

- 他是被谁杀害的? • Tā shì bèi shuí shāhài de? / ¿Por quien fue asesinado?
- 我的钱包是被男人偷走的。 • Wǒ de qiánbāo shì bèi nánrén tōu zǒu de. / Mi monedero fue robado por un hombre.
- 你的玩具是被你妹妹弄破的。 • Nǐ de wánjù shì bèi nǐ mèimei nòng pò de. / Tu juguete fue roto por tu hermana pequeña

Ejemplos donde se enfatiza el **objetivo**:

- 你是给谁做的饭? • Nǐ shì gěi shuí zuò de fàn? / ¿Para quien cocinas?
- 我是为你回来的。 • Wǒ shì wèi nǐ huílái de./ Es por ti que he vuelto

Así pues, esta estructura enfatiza lo que hay justo después de “shi 是”, por ejemplo:

- 我上个星期六跟我家人在饭馆吃饭。 • Wǒ shàng gè xīngqīliù gēn wǒjiā rén zài fànguǎn chīfàn./ Yo el sábado comí en un restaurante con mi familia.

Podríamos convertirla con esta estructura de las siguientes formas:

- 我是上个星期六跟我家人在饭馆吃饭的。 • Wǒ shì shàng gè xīngqīliù gēn wǒjiā rén zài fànguǎn chīfàn de. / “El sábado fue cuando” fui a comer al restaurante con mi familia.
- 我上个星期六是跟我家人在饭馆吃饭的。 • Wǒ shàng gè xīngqīliù shì gēn wǒjiā rén zài fànguǎn chīfàn de./ El sábado “fue con mi familia con quien” fui a comer al restaurante
- 我上个星期六跟我家人是在饭馆吃饭的。 • Wǒ shàng gè xīngqīliù gēn wǒjiā rén shì zài fànguǎn chīfàn de. / “A comer al restaurante” fui el sábado fui con mi familia.

**NEGACIÓN:** No se puede negar con 没。 Deberemos utilizar 不 justo antes de 是。

- 我们不是坐火车来的。 • Wǒmen bùshì zuò huǒchē lái de./ No es en tren como hemos venido.
- 这个电话不是打给他的。 • Zhège diànhuà bùshì dǎ gěi tā de./ No es a él a quien se ha llamado.
- 我们不是去看她的。 • Wǒmen bùshì qù kàn tā de./ No es a ella a quien hemos ido a ver.

**INTERROGACIÓN:** No se puede negar con 没。 Deberemos utilizar 不 justo antes de 是。

- 你是用这个手机给他打电话的吗？ • Nǐ shì yòng zhège shǒujī gěi tā dǎ diànhuà de ma? / ¿Es con este móvil con el que lo has llamado?
- 他是坐飞机去意大利的吗？ • Tā shì zuò fēijī qù yìdàlì de ma? / ¿Es con avión que se ha ido a Italia?
- 你是跟谁出去的？ • Nǐ shì gēn shuí chūqù de? / ¿con quien has ido?
- 你是怎么来北京的？ • Nǐ shì zěnmē lái běijīng de? / ¿Cómo has venido a Beijing?
- 你们是不是去年认识的？ • Nǐmen shì bùshì qùnián rènshi de? / ¿Es el año pasado cuando os conocisteis?
- 你的车是不是你弟弟开走的？ • Nǐ de chē shì bùshì nǐ dìdì kāi zǒu de? / ¿No es tu hermano el que se ha llevado tu coche?

1) **ATENCIÓN!** A veces se puede omitir “是”。

- 他（是）昨天来的。 • Tā (shì) zuótiān lái de./ Ayer vino.
- 我们（是）两个月以前认识的。 • Wǒmen (shì) liǎng gè yuè yǐqián rènshi de./ Hace dos semanas que nos conocimos
- 我（是）用中文问路的。 • Wǒ (shì) yòng zhōngwén wèn lù de./ En chino he preguntado el camino

2) **ATENCIÓN!** Algunas veces 的 puede aparecer antes del objeto, si el objeto no es una persona. Si es una persona 的 tendrá que ir al final de la frase.

- 我是在英国学的英语。 • Wǒ shì zài yīngguó xué de yīngyǔ./ Es en Inglaterra donde estudié inglés.
- Pero:**
- 我是昨天认识的你。 X • Wǒ shì zuótiān rènshi de nǐ.
  - 我是昨天认识你的。 ✓ • Wǒ shì zuótiān rènshi nǐ de. / Fue ayer que te conocí

**ESTRUCTURAS**

Con ... juntos... (C. Compañía)	跟...(人) 一起 ... Gēn...(rén) yīqǐ...	43
En cuanto..., entonces...	一..., 就... Yī..., jiù...	44
Si..., entonces ...	要是... (的话), 就... Yàoshi...(dehuà), jiù... 如果... (的话), 就... Rúguǒ...(dehuà), jiù... ...的话, 就... ...dehuà, jiù...	45
Sino es así ... Sino... Sino	如果不这样... Rúguǒ bù zhèyàng... 要不然... Yào bùrán... 不然的话... Bùrán dehuà...	46
Aunque..., (pero)...	虽然... (但是)... Suīrán...(dànshi)...	47
Algunos ..., algunos ...	有的..., 有的... Yǒu de..., yǒu de...	48
... y ... * (ver ejemplos)	又..., 又... Yòu..., yòu...	49
1) A parte de... también ... 2) Excepto ..., ...	1) 除了... (以外), 还/也... Chúle...(Yǐwài), hái/yě... 2) 除了... (以外), ... Chúle...(yǐwài),...	50
Mientras ..., también.	一边..., 一边... Yībiān..., yībiān...	51
1) Primero ..., después ... 2)Primero ..., a continuación ..., después..., finalmente...	1) 先..., 然后... Xiān..., ránhòu... 2) 首先...接着...然后...最后... Shǒuxiān...jiēzhe...ránhòu...zuìhòu...	52
No solo ..., también ...	不但..., 而且... Bùdàn..., érqiě...	53
Después de ...	...以后 ... Yǐhòu	54
Cuando ... (en el tiempo en que...)	...的时候 ...de shíhòu	55
1)Desde ..., hasta ... 2)Desde ...	1)从...到... Cóng... dào... 2)从... Cóng...	56
Al fin de ... / Para que....	为了... wèile ...	57
Porque..., entonces...	因为..., 所以 dào ... qù...	58
..., porque..., además...	..., 因为..., 再说...	59
De “ADJETIVO” lo es, pero ...	V/ADJ + 是 + V/ADJ , 但是/可是 ...	60

## 1. 跟...(人) 一起 ... Gēn...(Rén) yīqǐ... / Con ...(persona)... juntos....

Suj. + “跟” + persona + “一起”+ verbo + ...

- 我跟他们一起去中国旅行，我们玩得很好！ ♣ Wǒ gēn tāmen yīqǐ qù zhōngguó lǚxíng, wǒmen wán de hěn hǎo! / Fui junto con ellos de viaje a China, nos lo pasamos muy bien!
- 我的中文老师跟我们一起来吃中国菜，我们吃的菜都很好！ ♣ Wǒ de zhōngwén lǎoshī gēn wǒmen yī qǐ lái chī zhōngguó cài, wǒmen chī de cài dōu hěn hǎo! / El/la profesor/a de chino vino con nosotros a comer comida china, comimos platos deliciosos!
- 他跟别人一起去看足球比赛。 ♣ Tā gēn biérén yīqǐ qù kàn zúqiú bǐsài. / Él fué a ver el partido de fútbol con otras personas.
- 明天你们一起来办公室，你们得办护照。 ♣ Míngtiān nǐmen yī qǐ lái bàn gōngshì, nǐmen de bàn hùzhào. / Mañana venid juntos a la oficina, debéis tramitar el pasaporte.
- 每个星期我跟我好朋友一起去喝啤酒。 ♣ Měi gè xīngqī wǒ gēn wǒ zuì hǎo péngyǒu yīqǐ qù hē píjiǔ. / Cada semana voy con mis mejores amigos a tomar cerveza.
- 可能我跟那个商店的女人一起会去电影院。 ♣ Kěnéng wǒ gēn nàgè shāngdiàn de nǚrén yīqǐ huì qù diànyǐngyuàn. / Puede que vaya con la mujer de la tienda al cine.
- 同学跟老师一起舒服地休息。 ♣ Tóngxué gēn lǎoshī yīqǐ shūfú de xiūxi. / Los compañeros de clase y los profesores descansan comodamente.
- 叔叔跟阿姨一起跳舞，他们跳得真不错。 ♣ Shūshu gēn āyí yīqǐ tiàowǔ, tāmen tiào de zhēn bùcuò. / El tío y la tía bailan juntos, no bailan nada mal (bailan muy bien) !
- 我跟同事一起练习普通话，虽然我们犯错误，但是这样我们可以进步。 ♣ Wǒ gēn tóngshì yīqǐ liànxí pǔtōnghuà, suīrán wǒmen fàn cuòwù, dànshì zhèyàng wǒmen kěyǐ jìnbù. / Yo practico chino mandarín con mis colegas, aunque cometemos errores, pero así podemos mejorar.

## 2. 一... 就 ... Yī... jiù ... / En cuanto ... entonces ....

Suj. + “一” + Verbo (+... complementos) + “就”+ verbo + ...

- 我一见她，就喜欢上了。 ♣ Wǒ yī jiàn tā, jiù xǐhuan shàngle. / En cuanto la vi, me enamoré (me empezó a gustar).
- 我身病了，一吃饭，就得上厕所。 ♣ Wǒ shēn bìngle, yī chīfàn, jiù de shàng cèsuǒ./ Estoy enfermo, en cuanto como, tengo que ir al baño.
- 一到北京，就知道我要留在这儿，我爱北京。 ♣ Yī dào běijīng, jiù zhīdào wǒ yào liú zài zhè'er, wǒ ài Běijīng / En cuanto llegué a Pekín supe que me quedaria aquí, me encanta Pekín.
- 姐姐一喝那个果汁，就觉得真不舒服。 ♣ Jiejie yī he nàgè guǒzhī, jiù juéde zhēn bú shūfú. / Mi hermana en cuanto se bebió ese zumo se encontró mal.
- 我真喜欢面条，一看一碗，就很好吃。 ♣ Wǒ zhēn xǐhuan miàntiáo, yī kàn yī wǎn, jiù hěn xiǎng chī./ Realmente me gustan los fideos, cuando veo un bol me lo quiero comer.
- 奶奶一看爷爷的照片，她就很难过。 ♣ Nǎinai yī kàn yéye de zhàopiàn, tā jiù hěn nánguò/ La abuela en cuanto ve una foto del abuelo se pone muy triste.
- 小朋友一开始玩儿，就别的東西都忘了 ♣ Xiǎopéngyǒu yī kāishǐ wán er, jiù bié de dōngxi dū wàngle./ Los niños en cuanto empiezan a jugar, se les olvidan todas las otras cosas.
- 丈夫一那堪他妻子的短裙子，就生气了。 ♣ Zhàngfū yī nà kān tā qīzi de duǎn qún zi, jiù shēngqìle. / En cuanto el marido vió la falda corta de su mujer se enfadó mucho.
- 校长一看他的面子，就知道他考得不好。 ♣ Xiàozhǎng yī kàn tā de miànzi, jiù zhīdào tā kǎo dé bù hǎo. / El director de la escuela en cuanto le vió la cara supo que no le había ido bien el exámen.
- 老师一讲这个句子的意思，我就看得懂。 ♣ Lǎoshī yī jiǎng zhègè jùzi de yìsi, wǒ jiù kàn de dǒng./ En cuanto el/la profesor/a explicó el significado de esta frase lo entendí.

3. 要是... (的话), 就... Yàoshi...(Dehuà), jiù... / Si..., entonces

如果... (的话), 就... Rúguǒ...(Dehuà), jiù... / Si ..., entonces

...的话, 就... Dehuà, jiù... / si..., entonces

“如果/要是” + oración condición + “的话”, “就”+ oración resultado + ...

- 要是你身病的话, 你就得吃药。 ♣ Yàoshi nǐ shēn bìng dehuà, nǐ jiù de chī yào. / Si te pones enfermo, debes tomar medicamentos.
- 如果你喜欢他, 就可以发给他一个电子邮件。 ♣ Rúguǒ nǐ xǐhuan tā, jiù kěyǐ fā gěi tā yīgè diànzǐ yóujiàn. / Si te gusta él, entonces envíale un e-mail.
- 你喜欢我的话, 就告诉我! ♣ Nǐ xǐhuan wǒ dehuà, jiù gàosu wǒ! / Si yo te gusto, entonces dimelo!
- 要是每天去游泳, 你的身体就很好。 ♣ Yàoshi měitiān qù yóuyǒng, nǐ de shēntǐ jiù hěn hǎo. / Si cada día vas a nadar, tu cuerpo va a estar muy bien.
- 如果照顾我的孩子, 我就给你一百块钱。 ♣ Rúguǒ zhàogù wǒ de háizi, wǒ jiù gěi nǐ yībǎi kuài qián. / Si cuidas a mis hijos te daré 100 kuai.
- 小心的话, 就没问题! ♣ Xiǎoxīn dehuà, jiù méi wèntí! / Si vigilas no hay problema!
- 要是司机开车开得很快, 我就不让孩子坐公共汽车。 ♣ Yàoshi sījī kāichē kāi dé hěn kuài, jiù wǒ bù ràng háizi zuò gōnggòng qìchē. / Si el conductor conduce muy rápido no voy a dejar que mis hijos vayan en autobús.
- 如果图书馆不远, 就可以走路去, 不用开车去! ♣ Rúguǒ túshū guǎn bù yuǎn, jiù kěyǐ zǒulù qù, bù yòng kāichē qù! / Si la biblioteca no está lejos puedes ir andando, no necesitas coger el coche.

4. ... 如果不这样... Rúguǒ bù zhèyàng... / si no es así

... 要不然... Yào bùrán... / Sinó

... 不然的话... Bùrán dehuà.../sinó...

oración condición + “如果不这样的话/要不然/不然的话” + oración resultado

- 你必须努力学习，**如果不这样**你不能考得好。 ♣ Nǐ bìxū nǚlì xuéxí, rúguǒ bù zhèyàng nǐ bùnéng kǎo de hǎo./Debes estudiar con más esfuerzo, sino no harás bien el examen
- 我不让你去音乐会，**要不然**我也得去。 ♣ Wǒ bù ràng nǐ qù yīnyuè huì, yào bùrán wǒ yě de qù./ No te deajo ir al concierto, sino también tengo que ir.
- 你别骂我，**不然的话**我要打你。 ♣ Nǐ bié mà wǒ, bùrán dehuà wǒ yào dǎ nǐ./ No me insultes, sino te pego.
- 他应该很热情，**如果不这样**他不可以做这个工作 。 ♣ Tā yīnggāi hěn rèqíng, rúguǒ bù zhèyàng tā bù kěyǐ zuò zhège gōngzuò./ Él debe ser muy entusiasta, sino no puede hacer este trabajo.
- 世界要改变了，**要不然**我们都要死了。 ♣ Shìjiè yào gǎibiànle, yào bùrán wǒmen dōu yào sǐle./ El mundo cambiará, sino nosotros moriremos.
- 妹妹一定要去美国留学，**不然的话**没有方法她学英语。 ♣ Mèimei yīdìng yào qù měiguó liúxué, bùrán dehuà méiyǒu fāngfǎ tā xué yīngyǔ./ La hermana pequeña seguro irá a USA, sino no habrá manera que aprenda inglés.
- 你得会用筷子，**如果不这样**你不能吃中国菜 。 ♣ Nǐ de huì yòng kuàizi, rúguǒ bù zhèyàng nǐ bùnéng chī zhōngguó cài./ Debes saber utilizar los palillos, sino no puedes comer comida china.
- 把空调关上，**要不然**我们都要感冒了。 ♣ Bǎ kòngtiáo guānshàng, yào bùrán wǒmen dōu yào gǎnmàoile./ Cierra el aire acondicionado, sino nos resfriaremos todos.
- 你别着急，**不然的话**你让我觉得很不舒服。 ♣ Nǐ bié zhāojí, bùrán dehuà nǐ ràng wǒ juéde hěn bú shūfú./ No te preocupes, sino haces que yo no esté cómoda.

## 5. 虽然...，(但是)... Suīrán..., (Dànshi)... / Aunque ..., (pero)...

“虽然” + oración , (“但是”) + oración

- **虽然**今天天气很冷，**(但是)**他们还要去外面锻炼身体。♣ Suīrán jīntiān tiānqì hěn lěng, (dànshi) tāmen hái yào qù wàimiàn duànliàn shēntǐ.—Aunque hoy hace mucho frío, vamos a ir a hacer ejercicio al exterior.
- **虽然**我们是非常好的朋友，**(但是)**有的时候也吵架。♣ Suīrán wǒmen shì fēicháng hǎo de péngyǒu, (dànshi) yǒu de shíhou yě chǎojià /Aunque somos muy buenos amigos a veces también discutimos.
- **虽然**我认真学了中文，**(但是)**我去北京的时候什么都听不懂！♣ Suīrán wǒ rènzhēn xuéle zhōngwén, (dànshi) wǒ qù běijīng de shíhou shénme dōu tīng bù dǒng! / Aunque estudiaba chino seriamente, cuando fui a Pekín no entendía nada.
- **虽然**学生很聪明，**(但是)**这些东西他们都不了解了。♣ Suīrán xuéshēng hěn cōngmíng, (dànshi) zhèxiē dōngxi tāmen dōu bù liǎojiě le./ Aunque los alumnos son muy inteligentes, estas cosas no las han entendido ninguno de ellos.
- **虽然**我吃了 many 面包，**(但是)**我饿死了。♣ Suīrán wǒ chīle hěnduō miànbāo, (dànshi) wǒ è sǐle./ Aunque he comido mucho pan, me muero de hambre.
- **虽然**这里的环境很漂亮，**(但是)**我喜欢大城市。♣ Suīrán zhèlǐ de huánjìng hěn piàoliang, (dànshi) wǒ xǐhuan dà chéngshì./ Aunque el ambiente/paisaje aquí es muy bonito, a mí me gustan las grandes ciudades.
- **虽然**我发现他们要结婚，**(但是)**我没告诉她！♣ Suīrán wǒ fāxiàn tāmen yào jiéhūn, (dànshi) wǒ méi gàosu tā! / Aunque me enteré que iban a casarse, no se lo dije.
- **虽然**这个地图是新的，**(但是)**已经坏了。♣ Suīrán zhège dìtú shì xīn de, (dànshi) yǐjīng huàile./ Aunque este mapa es nuevo, ya está roto.
- **虽然**今天很刮风，**(但是)**我们要去外面做运动。♣ Suīrán jīntiān hěn guā fēng, (dànshi) wǒmen yào qù wàimiàn zuò yùndòng./ Aunque hace mucho viento, iremos a fuera a hacer deporte

## 6. 有的...， 有的... Yǒu de..., Yǒu de... / Unos ... los otros...

“有的” + oración/adjetivo , “有的” + oración/adjetivo

- 我这些裤子都不喜欢，有的老，有的很难看！ ♣ Wǒ zhèxiē kùzi dōu bù xǐhuan, yǒu de lǎo, yǒu de hěn nánkàn! / De estos pantalones no me gustan ni unos, unos son viejos y otros son feos.
- 有的学生很努力学习，有的学生什么都不做。 ♣ Yǒu de xuéshēng hěn nǔlì xuéxí, yǒu de xuéshēng shénme dōu bù zuò./ Algunos estudiantes se aplican, otros no hacen nada.
- 有的公司对人员很好，有的不是这样子的。 ♣ Yǒu de gōngsī duì rényuán hěn hǎo, yǒu de bùshì zhèyàng zi de./ Algunas empresas son buenas con los trabajadores, otras no son así.
- 有的动物很可爱，但是有的真不可爱。 ♣ Yǒu de dòngwù hěn kě'ài, dànshì yǒu de zhēn bù kě'ài. / Algunos animales son “monos”, pero otros no lo son nada!
- 在香港有的兵官很贵，有的没有那么贵。 ♣ Zài xiānggǎng yǒu de bīng guān hěn guì, yǒu de méiyǒu nàme guì./ En Hongkong algunos hoteles son muy caros, otros no son tan caros.
- 没关系，有的人想吃蛋糕，有的人不想吃。 ♣ Méiguānxì, yǒu de rén xiǎng chī dàngāo, yǒu de rén bùxiǎng chī./ No te preocupes, hay gente que quiere comer pastel y otra que no.
- 有的公园很安静，有的公园的人太多了。 ♣ Yǒu de gōngyuán hěn ānjìng, yǒu de gōngyuán de rén tài duōle./ Algunos parques son tranquilos, pero en algunos hay mucha gente.
- 有的裤子很贵，但是有的真便宜！ ♣ Yǒu de kùzi hěn guì, dànshì yǒu de zhēn piányi! / Algunos pantalones son caros, pero otros son muy baratos!

## 7. 又...，又... Yòu..., Yòu...

“又” + adjetivo , “又” + adjetivo

- 我真爱她，她又聪明，又温柔。 ♣ Wǒ zhēn'ài tā, tā yòu cōngmíng, yòu wēnróu./  
La quiero mucho, es muy lista y muy dulce/tierna.
- 这件衬衫很好，又漂亮，又合适你。 ♣ Zhè jiàn chènshān hěn hǎo, yòu piàoliang, yòu héshì nǐ. Esta camisa está muy bien, es bonito y te que queda bien.
- 我不喜欢我的老师，又笨，又不礼貌。 ♣ Wǒ bù xǐhuan wǒ de lǎoshī, yòu bèn, yòu bù lǐmào. No me gusta mi profesor, es tonto y maleducado
- 你又好学生，又热情，我很想你跟我当朋友 ♣ Nǐ yòu hào xuéshēng, yòu rèqíng, wǒ hěn xiǎng nǐ gēn wǒ dāng péngyǒu / Eres buen estudiante y entusiasta, quiero ser tu amigo.
- 你的儿子，又可爱，又调皮。 ♣ Nǐ de érzi, yòu kě'ài, yòu tiáopí. / Tus hijos son muy “monos” y traviesos.
- 我害怕他要丢了这些纸，又重要，又有用。 ♣ Wǒ hàipà tā yào diūle zhè xiē zhǐ, yòu zhòngyào, yòu yǒuyòng./ Me da miedo que pierda esos papeles, son importantes y útiles
- 你买他的礼物真好，又合适他，又好用。 ♣ Nǐ mǎi tā de lǐwù zhēn hǎo, yòu héshì tā, yòu hǎo yòng./ El regalo que le has comprado está muy bien, hace para él y es fácil de utilizar.
- 我真不喜欢她，她一直又难过，又脾气。 ♣ Wǒ zhēn bù xǐhuan tā, tā yīzhí yòu nánguò, yòu pìqì./ NO me gusta nada ella, siempre está triste y malhumorada.

## 8. 除了... (以外), 还/也... Chúle...(Yǐwài), hái/yě... / Además de ... también...

除了... (以外), ... Chúle...(Yǐwài),... / Excepto ..., ...

“除了” + ... + (以外), “还/也” + ... (incluyente)

“除了” + ... + (以外), ... (excluyente)

- 除了我病好了以外, 还赢了那个比赛! 我非常高兴! ♣ Chúle wǒ bìng hǎole yǐwài, hái yíng le nàgè bǐsài! Wǒ fēicháng gāoxìng! / Además que ya me he curado, he ganado esta competición! Estoy muy contento!
- 除了给他打电话以外, 也发给他一个电子邮件和一个短信。 ♣ Chúle gěi tā dǎ diànhuà yǐwài, yě fā gěi tā yīgè diànzǐ yóujiàn hé yīgè duǎnxìn. / Además de llamarle también le ha mandado un email y un mensaje.
- 除了你认识的女儿以外, 他没有别的孩子。 ♣ Chúle nǐ rènshi de nǚ'ér yǐwài, tā méiyǒu bié de háizi. / A parte de la hija que tu conoces no tiene más hijos/as.
- 除了米饭和包子, 我也吃了几个水饺! ♣ Chúle mǐfàn hé bāozi, wǒ yě chī le jǐ gè shuǐjiǎo! / Además de arroz y “baozi”, también he comido unos cuantos “jiaozi”.
- 除了这套房子, 他还有别的房子, 他有很多钱。 ♣ Chúle zhè tào fángzi, tā hái yǒu bié de fángzi, tā yǒu hěnduō qián. / Además de esa casa, también tiene otras, tiene mucho dinero!
- 除了跟她的邻居以外, 她跟别的人不說話。 ♣ Chúle gēn tā de línjū yǐwài, tā gēn bié de rén bù shuō huà. / Excepto con su vecino/a, no habla con nadie más.
- 那次以外, 他也去了很多次! ♣ Nà cì yǐwài, tā yě qù le hěnduō cì! / A parte de esa vez, él ha ido muchas más veces!
- 中国北东方以外, 中国别的地方都没去过! ♣ Zhōngguó beidōng fāng yǐwài, zhōngguó bié dì dìfāng dōu méi qùguò! / Aparte del noreste de China, no he ido a ningún otro sitios en China.

## 9. 一边... , 一边... Yībiān... , Yībiān... / Mientras..., a la vez...

“一边” + frase , “一边” + frase

- 我喜欢一边看电视，一边做饭。你呢？你一边做饭，一边喜欢做什么？  
 ♣ Wǒ xǐhuan yībiān kàn diànshì, yībiān zuò fàn. Nǐ ne nǐ yībiān zuò fàn, yībiān xǐhuan zuò shénme? / Mientras miro la TV hago la comida. ¿Y tú? ¿Mientras cocinas qué haces?
- 他们一边工作，一边聊天儿。他没有我那么用工！ ♣ Tāmen yībiān gōngzuò, yībiān liáotiān er. Tā méiyǒu wǒ nàme yònggōng! / Mientras trabaja, habla. No es tan trabajador como yo.
- 在我的家我们一边洗澡，一边唱歌！ ♣ Zài wǒ de jiā wǒmen yībiān xǐzǎo, yībiān chàngē! / En mi casa mientras nos duchamos cantamos!
- 我的吉他老师是中国人，这样我一边练习中文，一边学弹吉他！ ♣ Wǒ de jítā lǎoshī shì zhōngguó rén, zhèyàng wǒ yībiān liànxí zhōngwén, yībiān xué dàn jítā! / Mi profesor de guitarra, así mientras practico chino aprendo a tocar la guitarra
- 他很努力，一边做饭，一边听中文录影！ ♣ Tā hěn nǔlì, yībiān zuò fàn, yībiān tīng zhōngwén lùyǐng! / El se esfuerza mucho, mientras cocina escucha grabaciones en chino.
- 做瑜伽的时候不要一边练习，一边想别的东西！ ♣ zuò yújiā de shíhou bù yào yībiān liànxí, yībiān xiǎng bié de dōngxi! / Mientras se hace yoga no se debe practicar y a la vez pensar en otras cosas.

## 10. 先..., 然后 Xiān..., Ránhòu / Primero..., después

“先” + frase , “然后” + frase

首先...接着...然后...最后... Shǒuxiān... Jiēzhe... Ránhòu... Zuìhòu.../

Primero..., a continuación..., después..., finalmente...

“首先” + frase , “接着” + frase , “然后” + frase , “最后” + frase

- 你们**先**把第二页开书, **然后**你们可以做那些练习。 ♣ Nǐmen xiān bǎ dì èr yè kāi shū, ránhòu nǐmen kěyǐ zuò nàxiē liànxí/ Primero abrid el libro por la página 2 y luego haced esos ejercicios.
- 他**先**去了中国学习, **然后**他找到了一个好工作。 ♣ Tā xiān qùle zhōngguó xuéxí, ránhòu tā zhǎodàole yīgè hǎo gōngzuò./ Primero se fue a China a estudiar y después encontró un buen trabajo.
- 老师到学校的时候**先**去拿一杯咖啡, **然后**来上课。 ♣ Lǎoshī dào xuéxiào de shíhou xiān qù ná yībēi kāfēi, ránhòu lái shàngkè./ Cuando la profesora llega a la escuela, primero coge una taza de café y después viene a hacer clase.
- 你**先**要听我, **然后**你能说话。 ♣ Nǐ xiān yào tīng wǒ, ránhòu nǐ néng shuōhuà./ Primero escúchame, después puedes hablar.
- 我**先**得写一个电子邮件, **接着**我要给他打电话, **然后**我要上厕所, **最后**我们可以走。 ♣ Wǒ xiān dei xiě yīgè diànzǐ yóujiàn, jiēzhe wǒ yào gěi tā dǎ diànhuà, ránhòu wǒ yào shàng cèsuǒ, zuìhòu wǒmen kěyǐ zǒu./ Primero tengo que escribir un correo, a continuación voy a llamarle, después voy al baño y finalmente nos podemos ir.
- 每天妈妈**先**帮助孩子穿衣, **接着**做早饭, **然后**带孩子去学校, **最后**她去工作。 ♣ Měitiān māmā xiān bāngzhù háiizi chuān yī, jiēzhe zuò zǎofàn, ránhòu dài háiizi qù xuéxiào, zuìhòu tā qù gōngzuò./ Cada día mamá ayuda a los niños a vestirse, después hace el desayuno, lleva a los niños al colegio y finalmente se va a trabajar.

## 11. 不但..., 而且/还/也... Bùdàn..., Érqǐě/hái/ yě... ... / No sólo..., sino (también)

“不但” + frase , “而且 / 还 / 也” + frase \*El Sujeto se puede poner antes o después de “不但”

- 你不但会说汉语, 而且(还)会说法语。 ♣ Nǐ bùdàn huì shuō hànyǔ, érqǐě (hái) huì shuō fǎyǔ./ Tú no sólo hablas chino, sino que también hablas francés.
- 今年夏天他不但要去中国, 而且他还要去日本和韩国。 ♣ Jīnnián xiàtiān tā bùdàn yào qù zhōngguó, érqǐě tā hái yào qù rìběn hé hángúo. / Este verano él no solo se va a ir a China, sino que además va a ir a Japón y Corea.
- 我不但很喜欢他, 而且我爱他, 我们要结婚了。 ♣ Wǒ bùdàn hěn xǐhuan tā, érqǐě wǒ ài tā, wǒmen yào jiéhūnle./ No sólo me gusta él, sino que le quiero, nos vamos a casar.
- 她不但学习好, 而且常常参加学校的文艺活动。 ♣ Tā bùdàn xuéxí hào, érqǐě chángcháng cānjiā xuéxiào de wényì huódòng./ Ella no solo estudia bien, sino que a menudo participa en las actividades culturales de la escuela.
- 这道菜不但好看而且好吃。 ♣ Zhè dào cài bùdàn hǎokàn érqǐě hào chī./ Este plato no solo tiene buena pinta, sino que está delicioso.
- 年轻时候, 不但我很好学生, 而且身体也很好。 ♣ Niánqīng shíhou, bùdàn wǒ hěn hào xuéshēng, érqǐě shēntǐ yě hěn hǎo / Cuando era joven, no solo era buen estudiante, también tenía buena salud.
- 在图书馆不但可以学习和借书, 也可以看电影。 ♣ Zài túshū guǎn bùdàn kěyǐ xuéxí hé jiè shū, yě kěyǐ kàn diànyǐng./ En la biblioteca no solo se puede leer y pedir libros prestados, también se pueden ver películas.

\*Como se puede observar en las frases anteriores, se puede omitir 而且 si ponemos 也 o 还, o se pueden combinar para dar énfasis. Ejemplo: “她而且(也)会说汉语” = Sinó que (**TAMBIÉN**) sabe hablar chino.

## 12. ...以后 Yǐhòu . . . . / Después de (justo después de)....., ....

。 . . . “以后”， (就) + frase

- 你看完了**以后**， **就**来帮助我做饭。 ♣ Nǐ kàn wánle yǐhòu, jiù lái bāngzhù wǒ zuò fàn. / Cuando termines de leer, ven a ayudarme a hacer la comida
- 每天做功课**以后**， 妈妈**就**让他们看一个小时的电视。 ♣ Měitiān zuò gōngkè yǐhòu, māmā jiù ràng tāmen kàn yīgè xiǎoshí de diànshì./ Cada día después de hacer los deberes, la mamá les deja ver una hora la Tv.
- 阿姨送我到飞机场**以后**， 她**就**去借孩子。 ♣ Āyí sòng wǒ dào fēijī chǎng yǐhòu, tā jiù qù jiè háizi./ Después de acompañarme al aeropuerto, la tía se fue a recoger a los niños.
- 回家**以后**， 她马上开始做晚饭。 ♣ Huí jiā yǐhòu, tā mǎshàng kāishǐ zuò wǎnfàn./ Cuando llega a casa, en seguida se pone a hacer la cena.
- 我太累了！ 吃饭**后**， **就**要去睡觉。 ♣ Wǒ tài lèile! Chīfàn hòu, jiù yào qù shuìjiào./ Estoy muy cansada, después de comer me iré a dormir.
- 大学毕业**以后**， 我很想找到一个好工作。 ♣ Dàxué bìyè yǐhòu, wǒ hěn xiǎng zhǎodào yīgè hǎo gōngzuò./ Justo después de graduarme, quiero encontrar un buen trabajo
- 下课**以后**， 我跟同学一起要去看那部电影， 你要来吗? ♣ Xiàkè yǐhòu, wǒ gēn tóngxué yīqǐ yào qù kàn nà bù diànyǐng, nǐ yào lái ma?/ Después de clase, voy a ir con los compañeros de clase a ver una película, quieres venir?

## 13. ...的时候 ...de shíhou/ Cuando...

Frase + . . . “的时候”,

- 我小的时候，我跟朋友一起去电影院。 ♣ Wǒ xiǎo de shíhou, wǒ gēn péngyou yīqǐ qù diànyǐngyuàn./ Cuando era pequeño iba al cine con los amigos.
- 我学汉语的时候，我每天去图书馆学习。 ♣ Wǒ xué hànǚ de shíhou, wǒ měitiān qù túshū guǎn xuéxí. / Cuando estudiaba chino iba cada día a la biblioteca
- 你长大的时候，你可以去国外上大学。 ♣ Nǐ zhǎng dà de shíhou, nǐ kěyǐ qù guówài shàng dàxué./ Cuando crezcas puedes ir a la universidad al extranjero.
- 我们住在中国的时候，每天去外面吃饭，真方便！ ♣ Wǒmen zhù zài zhōngguó de shíhou, měitiān qù wàimiàn chīfàn, zhēn fāngbiàn! / Cuando vivíamos en China cada día íbamos a comer a fuera, era realmente conveniente!
- 你父母结婚的时候，我哥哥已经两岁。 ♣ Nǐ fùmǔ jiéhūn de shíhou, wǒ gēgē yǐjīng liǎng suì./ Cuando tus padres se casaron tu hermano mayor ya tenía 2 años.
- 弟弟会过生日的时候，我要送他一个新的吉它。 ♣ Dìdì huìguò shēngrì de shíhou, wǒ yào sòng tā yīgè xīn de jítā./ Cuando mi hermano pequeño cumpla años le voy a regalar una guitarra nueva.
- 我生病的时候，我什么都不想做。 ♣ Wǒ shēngbìng de shíhou, wǒ shénme dōu bùxiǎng zuò. / Cuando me pongo enfermo no quiero hacer nada.

## 14. 从...到... Cóng... dào... / Desde ... , hasta...

从... Cóng.../ Desde ...

- 从一号到五号，我在北京。 ♣ Cóng yī hào dào wǔ hào, wǒ zài běijīng / Del 1 al 5 estaré en Pekín.
- 他从七点到十点都在上网。 ♣ Tā cóng qī diǎn dào shí diǎn dōu zài shàngwǎng./ Él de las 7 a las 10 ha estado en internet.
- 我们从早到晚都在喝啤酒。 . ♣ Wǒmen cóng zǎo dào wǎn dōu zài hē píjiǔ. .Nosotros hemos estado bebiendo desde la mañana hasta la noche.
- 从去年到现在，我一直没有女朋友。 . ♣ Cóng qùnián dào xiànzài, wǒ yīzhí méiyǒu nǚ péngyǒu. .Desde el año pasado hasta ahora no he tenido novia
- 从现在到明天早上，你不能出去。 . ♣ Cóng xiànzài dào míngtiān zǎoshang, nǐ bùnéng chūqù./ Desde ahora hasta mañana por la mañana no puedes salir.
- 从 2004 年到 2013 年，我一直都在上海。 . ♣ Cóng 2004 nián dào 2013 nián, wǒ yīzhí dōu zài shànghǎi. / Desde el 2004 hasta el 2013 he vivido en Shanghai.
- 她从出生到现在都没见过她的妈妈。 . ♣ Tā cóng chūshēng dào xiànzài dōu méi jiànguò tā de māmā./ Desde que nació hasta ahora no ha conocido a su madre.
- 你不要从早到晚都看电视。 ♣ Nǐ bùyào cóng zǎo dào wǎn dōu kàn diànshì.  
♣ Cóng nàgè shíhou dào xiànzài, wǒ yīzhí zài zhège gōngsī gōngzuò. /No debes ver la tele de la mañana hasta la noche.
- 从那个时候到现在，我一直在这个公司工作。 ♣ Cóng qùnián nǐ měitiān hěn gāoxìng, yǒu shé me gǎibiànlè? /desde entonces hasta ahora he trabajado en la misma empresa.
- 从去年你每天很高兴， 有什么改变了? ♣ Cóng hěnjiǔ yǐqián nǐ xǐhuan tā, nǐ zěnme méi gàosu tā?/ Desde el año pasado cada día estás contento, ¿qué ha cambiado?
- 从很久以前你喜欢他，你怎么没告诉他? ♣ Cóng hěnjiǔ yǐqián nǐ xǐhuan tā, nǐ zěnme méi gàosu tā?/ Desde hace tiempo que te gusta, porqué no se lo has dicho?

## 15. 为了... wèile ... / Para que ...

Sujeto +为了 + frase...	o	为了 + sujeto + frase
-----------------------	---	---------------------

- 为了有一份好工作，他去了上海。 ♣ Wèile yǒuyī fèn hǎo gōngzuò, tā qùle shànghǎi./ Para tener un buen trabajo se fué Shanghai.
- 为了自己的将来，我们应该好好学习。 ♣ Wèile zìjǐ de jiānglái, wǒmen yīnggāi hǎo hào xuéxí./ Para nuestro propio futuro, debemos estudiar bien.
- 为了能学好中文，他来到了中国。 ♣ Wèile néng xuéhǎo zhōngwén, tā lái dào le zhōngguó./ Para poder estudiar bien el chino vino a China.
- 为了不被人笑话，这个孩子从来不出门。 ♣ Wèile bù bèi rén xiàohuà, zhège háizi cónglái bu chūmén. / Para que la gente no se ría de él, este niño nunca sale.
- 他为了休息一下，让孩子看电视。 ♣ Tā wèile xiūxi yíxià, ràng háizi kàn diànshì./ Él para poder descansar un poco, deja a los niños que miren la TV.
- 我的朋友为了让爱人高兴给他一个礼物。 ♣ Wǒ de péngyǒu wèile ràng àirén gāoxìng gěi tā yīgè lǐwù. / MI amigo para que su pareja esté contenta le ha hecho un regalo.
- 很多人为了去旅行应该很努力工作。 ♣ Hěnduō rén wèile qù lǚxíng yīnggāi hěn nǔlì gōngzuò./ Mucha gente para poder viajar necesita trabajar muy duramente.
- 中国人为了去国外需要办签证。 ♣ Zhōngguó rén wèile qù guówài xūyào bàn qiānzhèng. / Los chinos deben tramitar el visado para poder salir d su país.
- 那个学生为了不做功课说她生病了。 ♣ Nàgè xuéshēng wèile bù zuò gōngkè shuō tā shēngbingle./ Ese estudiante para no hacer los deberes ha dicho que estaba enfermo.

## 16. 因为... , 所以... Yīnwèi ... suǒyǐ ... / Porque/como ... Entonces

\* El sujeto normalmente va detras de “因为”。

- 因为我饿了，所以我要吃饭。 ♣ Yīnwèi wǒ èle, suǒyǐ wǒ yào chīfàn. / Como tengo hambre, quiero comer.
- 因为你迟到了，所以说“对不起”。 ♣ Yīnwèi nǐ chídào le, suǒyǐ yào shuō “duìbùqǐ”. / Como has llegado tarde, debes decir “lo siento”.
- 因为想去中国，所以你要学中文。 ♣ Yīnwèi xiǎng qù zhōngguó, suǒyǐ nǐ yào xué zhōngwén. / Como quieres ir a China, debes estudiar chino.
- 因为我会说中文，所以我要去中国。 ♣ Yīnwèi wǒ huì shuō zhōngwén, suǒyǐ wǒ yào qù zhōngguó. / Como sabes hablar chino, puedes ir a China.
- 因为没有钱，所以没有女朋友。 ♣ Yīnwèi méiyǒu qián, suǒyǐ méiyǒu nǚ péngyǒu. / Como no tengo dinero no tengo novia.
- 因为很累，所以想休息。 ♣ Yīnwèi hěn lèi, suǒyǐ xiǎng xiūxi. / Como estoy muy cansado quiero descansar.
- 因为你不是我，所以你不明白。 ♣ Yīnwèi nǐ bùshì wǒ, suǒyǐ nǐ bù míngbái. / Como tu no eres yo, entonces tu no lo entiendes.
- 因为他不在这里，所以我给他打电话。 ♣ Yīnwèi tā bùzài zhèlǐ, suǒyǐ wǒ gěi tā dǎ diànhuà. / Como él no está aquí le llamaré.
- 因为你没来，所以他很不高兴。 ♣ Yīnwèi nǐ méi lái, suǒyǐ tā hěn bù gāoxìng. / Como tu no has venido, él no está contento.
- 因为太热了，所以我要喝冰可乐。 ♣ Yīnwèi tài rè le, suǒyǐ wǒ yào hē bīng kělè. / Como hace mucho calor quiero beberme una cocacola fría.

## 17. ..., 因为... , 再说... ..., Yīnwèi... , Zàishuō.../ ... porque ..., además...

- 他没来**因为**太忙了, **再说**他对这件事也没有清楚。 ♣ Tā méi lái yīnwèi tài mángle, zàishuō tā duì zhè jiàn shì yě méiyǒu qīngchū. / No ha venido porque está muy ocupado, además no le interesa este tema.
- 我告诉你**因为**你是我最好的朋友, **再说**我知道你不要告诉别的人。 ♣ Wǒ gàosu nǐ yīnwèi nǐ shì wǒ zuì hǎo de péngyǒu, zàishuō wǒ zhīdào nǐ bù yào gàosu bié de rén. / Te lo he dicho porque eres mi mejor amigo, además sé que no se lo vas a decir a nadie.
- 他给我打电话**因为**要祝我生日快乐, **再说**他需要我的帮助。 ♣ Tā gěi wǒ dǎ diànhuà yīnwèi yào zhù wǒ shēng rì kuàilè, zàishuō tā xū yào wǒ de bāngzhù. / Me ha llamado porque quería felicitar me para mi cumpleaños y además quiere que le ayude.
- 我要去中国**因为**我必须进步我的中文, **再说**我爱住在中国。 ♣ Wǒ yào qù zhōngguó yīnwèi wǒ bìxū jìnbù wǒ de zhōngwén, zàishuō wǒ ài zhù zài zhōngguó. / Quiero ir a China porque tengo que mejorar mi chino, además me encanta vivir en China,.
- 他们来过**因为**我请他们, **再说**他们是我的朋友。 ♣ Tāmen lái guò yīnwèi wǒ qǐng tāmen, zàishuō tāmen shì wǒ de péngyǒu. / Ellos han venido porque les he invitado yo, además ellos son mis amigos.
- 明天要休息**因为**我太累了, **再说**已经有一个月我一天也不放假。 ♣ Míngtiān yào xiūxi yīnwèi wǒ tài lèile, zàishuō yǐjīng yǒu yīgè yuè wǒ yītiān yě bù fàngjià. / Mañana voy a descansar porque estoy muy cansada, además ya hace un mes que no vacaciones ni un día.
- 我们很喜欢她**因为**她很努力, **再说**他一直帮助别的人。 ♣ Wǒmen hěn xǐhuan tā yīnwèi tā hěn nǔlì, zàishuō tā yīzhí bāngzhù bié de rén. / Nos encanta ella, es muy trabajadora y además siempre ayuda a la otra gente.

## 18. ADJ + 是 + ADJ, 但是/可是 ... adj + shì + adj, danshi/keshi / De "adj" lo es, pero...

... ADJ + 是 + ADJ , 但是/可是 ...

- 老是老， 但是很漂亮。 ♣ Lǎo shì lǎo, dànshì hěn piàoliang./ De viejos los son, pero son muy bonitos.
- 那个房子漂亮是漂亮， 可是真贵！ ♣ Nàgè fángzi piàoliang shì piàoliang, kěshì zhēnguì! / Esta casa bonita lo es, pero es muy cara!
- 她的男朋友帅是帅， 但是他非常笨！ ♣ Tā de nán péngyǒu shuài shì shuài, dànshì tā fēicháng bèn! / Su novio guapo lo es, pero es muy tonto!
- 我妈妈好是好， 但是有的时候她有一点麻烦。 ♣ Wǒ māmā hǎo shì hǎo, dànshì yǒu de shíhou tā yǒu yīdiǎn máfan. Mi madre de buena lo es, pero a veces es un poco "problema" (pesada/ que te agobia...).
- 那本书有意思是有意思， 可是太长了！ ♣ Nà běn shū yǒuyìsi shì yǒuyìsi, kěshì tài zhǎngle! / Este libro de interesante lo es, pero es demasiado largo!
- 我们都累是累， 但是我们应该多学习。 ♣ Wǒmen dōu lèi shì lèi, dànshì wǒmen yīnggāi duō xuéxí./ Nosotros de cansados lo estamos, pero debemos estudiar más.
- 这件衣服美是美， 可是我觉得去工作你不能穿。 ♣ Zhè jiàn yīfú měi shì měi, kěshì wǒ juéde qù gōngzuò nǐ bùnéng chuān. / Esta ropa de bonita lo es, pero creo que no te la puedes poner para ir a trabajar.

\*También se puede utilizar con verbos de sentimiento:

- 喜欢是喜欢， 但是太贵了。 ♣ Xǐhuan shì xǐhuan, dànshì tài guìle./ De gustar me gusta, pero es demasiado caro.

OTROS

De más/ de menos - 多/少 duō shǎo	61
Mucho/ extremadamente - 极了 jí le	62
Continuamente, siempre/... - 一直 yìzhí	62
DUPLICACIÓN DE LOS VERBOS	63
Hasta ... ir a... - 到 + Lugar + 去 + Acción	64
Tan - 那么 nàme	64
Permitir/ llamar o pedir/ invitar - 让/叫/请 ràng/ jiào/ qǐng	65
Preposición “para” - 对 duì	65
Mesurar acciones - 次 cì	66

- 多/少 duō shǎo

Indica que la acción en cuestión se ha hecho de más o de menos. Se coloca siempre justo antes del verbo.

- 他多付了我一块钱。 ♣ Tā duō fù le wǒ yīkuài qián./ Ha pagado un “kuai” de más.
- 这个学生少写了五个字。 ♣ Zhège xuéshēng shǎo xiě le wǔ gè zì./ Este estudiante ha escrito 5 caracteres de menos.
- 你多吃一点儿吧！ ♣ Nǐ duō chī yīdiǎn er ba! / ¡Come un poco más!
- 你要多写一点儿。 ♣ Nǐ yào duō xiě yīdiǎn er./ Tienes que escribir un poco más
- 你要少学习。 ♣ Nǐ yào shǎo xuéxí./ Debes estudiar menos

## ▪ 极了 jí le

Indica que alguna cosa es extrema, normalmente un grado superlativo de un adjetivo. Se coloca siempre justo después del adjetivo.

- 这本书有意思极了。 ♣ Zhè běn shū yǒuyìsi jí le. / Este libro es interesantísimo.
- 今天热极了。 ♣ Jīntiān rè jí le. / Hoy hace un calor espantoso.
- 天边的彩云美极了。 ♣ Tiānbīan de cǎiyún měi jí le. / Las nubes del cielo están preciosas.
- 妈妈买了一条裤子，好看极了。 ♣ Māmā mǎile yītiáo kùzi, hǎokàn jí le. / Mama compró unos pantalones super bonitos.

## ▪ 一直 yìzhí

“直 zhí” literalmente significa “recto” o “vertical”.

“一直 yìzhí” puede tener distintos significados muy parecidos:

Recto	一直往前走 Yìzhí wǎng qián zǒu / Camina recto/adelante
Durante	雪一直下了两天 Xuě yìzhí xiàle liǎng tiān / La nieve ha caído durante dos días.
Continuamente	我一直在等你 Wǒ yìzhí zài děng nǐ / He estado esperándote todo el rato
Siempre	我一直住在北京 Wǒ yìzhí zhù zài běijīng / Siempre he vivido en Pekín
Nunca	我一直没离开这儿 Wǒ yìzhí méi líkāi zhè'er. / Nunca me he ido de aquí.
Énfasis	一直就没见过 Yìzhí jiù méi jiànguò / Nunca lo he visto.

## ▪ DUPLICACIÓN DE LOS VERBOS

Los verbos que indican acciones habituales, terminadas o de la vida diaria y tienen que indicar acción, no se pueden duplicar los verbos auxiliares.

Muestra aprobación o satisfacción por parte del interlocutor.

También se utiliza para ofrecerse (modestia) o pedir (+ usual) que alguien haga alguna cosa.

- 我想看看你买的书! ♣ Wǒ xiǎng kàn kàn nǐ mǎi de shū! / Quiero ver el libro que has comprado
- 我要想一想你的建议 ♣ Wǒ yào xiǎng yī xiǎng nǐ de jiànyì/ Quiero pensarme tu propuesta.
- 你应该多休息休息 ♣ Nǐ yīnggāi duō xiūxi xiūxi/ Deberías descansar más.

ESTRUCTURAS:

- Duplicación de los verbos monosílabos:

AA	看看, 试试, 听听
A – A	看一看, 试一试, 听一听

- Pasado

A 了 A	看了看, 试了试, 听了听
A 了一下	看了一下, 试了一下, 听了一下

- Duplicación de los verbos bisílabos:

ABAB	休息休息
A – A	看一看, 试一试, 听一听

- 到 + Lugar + 去 + Acción

Mediante esta estructura el interlocutor explica el lugar donde realizar su objetivo.

- 我要到中国去学中文！ ♣ Wǒ yào dào zhōngguó qù xué zhōngwén / Quiero ir a China a aprender chino.
- 他到图书馆去借书了。 ♣ Tā dào túshū guǎn qù jiè shūle./ Ha ido a la biblioteca a pedir un libro en préstamo.
- 我们到飞机场去送李小姐。 ♣ Wǒmen dào fēijī chǎng qù sòng lǐ xiǎojiě./ Hemos ido al aeropuerto para acompañar a la Srta. Li.

- 那么 nàme

Se coloca antes del adjetivo para indicar un grado alto de ese adjetivo, muchas veces se traduce por “tan”.

Se utiliza también en frases comparativas.

- Negación: 没有 : “No es tan”

- 这首歌那么浪漫！ ♣ Zhè shǒu gē nàme làngmàn. / Esta canción es tan romántica!
- 你的男朋友那么帅！ ♣ Nǐ de nán péngyǒu nàme shuài!/ Tu novio es tan guapo!
- 你怎么画得那么好？ ♣ Nǐ zěnmē huà de nàme hǎo?/¿ Como es que dibujas tan bien?
- 弟弟没有哥哥那么好。 ♣ Dìdì méiyǒu gēgē nàme hǎo./ El hermano pequeño no es tan bueno como el mayor.
- 中文没有你说得那么难！ ♣ Zhōngwén méiyǒu nǐ shuō de nàme nán!/ El chino no es tan difícil como dices!

- Permitir/ llamar o pedir/ invitar - 让/叫/请 ràng/ jiào/ qǐng

ESTRUCTURA:

Persona 1 + 让/叫/请 (Verbo 1) + Persona 2 + Verbo 2 + (objeto verbo 2)

Persona 1: Sujeto oración principal

Persona 2: Sujeto oración subordinada

Verbo 1: verbo principal

Verbo 2: Verbo de la oración subordinada, la que realiza la acción.

- 我六岁的时候我妈妈让我学中文。 ♣ Wǒ liù suì de shíhou wǒ māmā ràng wǒ xué zhōngwén./ cuando tenía 6 años mi madre me permitió estudiar chino.
- 父母让我出去玩儿。 ♣ Fùmǔ ràng wǒ chūqù wán er./ Mis padres me han dejado ir a jugar.
- 老师叫我们写一百字。 ♣ Lǎoshī jiào wǒmen xiě yībǎi zì./ El profesor nos a mandado/dicho/pedido de escribir 100 caracteres.
- 我姐姐叫我明天去帮他们搬家。 ♣ Wǒ jiejie jiào wǒ míngtiān qù bāng tāmen bānjiā./ Mi hermana me ha mandado ayudarla mañana a hacer la mudanza.
- 老板请我们吃饭。 ♣ Lǎobǎn qǐng wǒmen chīfàn. / El jefe nos ha invitado a comer.
- 我请你跟我一起去看电影， 好吗？ ♣ Wǒ qǐng nǐ gēn wǒ yìqǐ qù kàn diànyǐng, hǎo ma? / Te invito a venir conmigo a ver una película, te parece bien?

- 对 duì - para

Es una preposición que introduce la persona u objeto que ha sufrido algún efecto y se coloca antes del verbo principal

- 这本书对我很有用。 ♣ Zhè běn shū duì wǒ hěn yǒuyòng./ Este libro para mi es muy útil.
- 电脑对他很有帮助。 ♣ Diànnǎo duì tā hěn yǒu bāngzhù./ El ordenador para ella es de gran ayuda.

- 我对打球没有兴趣。 ♣ Wǒ duì dǎqiú méiyǒu xìngqù./ Yo no tengo interés para jugar a pelota.
- 你对我很好。 ♣ Nǐ duì wǒ hěn hǎo./ Tu eres muy bueno conmigo.
- 你对我很重要。 ♣ Nǐ duì wǒ hěn zhòngyào/ Tu para mi eres muy importante.

### ▪ 次 cì - Medir acciones

次 cì = vez

- Si el objeto es un nombre (no propio) “次” se coloca entre el verbo i el objeto.
- Si el objeto es un nombre propio de persona o lugar “次” se puede colocar entre el verbo y el objeto o después del objeto.
- Si el objeto es pronombre “次” se coloca después del objeto.

- 上午我打了两次电话。 ♣ Shàngwǔ wǒ dǎle liǎng cì diànhuà. / Por la mañana he llamado dos veces.
- 昨天我吃了三次药。 ♣ Zuótiān wǒ chīle sāncì yào./ Ayer tome tres veces pastillas
- 去年我去了中国一次。 ♣ Qùnián wǒ qùle zhōngguó yī cì./ El año pasado fui a China una vez.
- 去年我去了一次中国。 ♣ Qùnián wǒ qùle yīcì zhōngguó./ El año pasado fui una vez a China.
- 昨天我找了三次王老师。 ♣ Zuótiān wǒ zhǎole sāncì wáng lǎoshī./ Ayer busque 3 veces al profesor Wang.
- 昨天我找了王老师三次。 ♣ Zuótiān wǒ zhǎole wáng lǎoshī sāncì./ Ayer busque al profesor Wang 3 veces.
- 我昨天找了他两次， 他都不在。 ♣ Wǒ zuótiān zhǎole tā liǎng cì, tā dōu bù zài. Ayer le busqué tres veces y no estaba ninguna.